

Român în Lume®

Se distribuie GRATUIT

Fondat în 2001 în Madrid

www.romaninlume.ro • www.romaninlume.com

ASCULTĂ “ROMÂN ÎN LUME”
la RK 20 PE 107.7 FM



SAU ON-LINE LA
WWW.RK20.NET
în fiecare duminică
între 15.00 și 18.00

Vocea
românilor din
Spania

PSD-ul cântă și dansează



pag. 2

O familie de români apelează la ajutorul compatrioților noștri printr-o scrisoare adresată redacției.



pag. 19 și 20



Lumea în care trăim

Cornel Drinovan

Ghetuțe pentru căței

Vizitând România în preajma sărbătorilor de iarnă poți rămâne cu impresia că aici lucrurile s-au schimbat foarte mult după ce au trecut șaisprezece ani de la evenimentele care l-au înălțurat pe Ceaușescu de la putere. Această impresie este doar... o impresie, o imagine falsă, fiindcă lucrurile nu merg pe calea cea bună, așa cum ar trebui să meargă.

Primul lucru pe care îl constăți, la o analiză mai atentă, este faptul că schimbarea s-a produs doar la nivelul privatului, unde au apărut bănci impunătoare, companii străine multinaționale și multe altele, însă la nivelul public lucrurile stau la fel de rău ca înainte, dacă nu mai rău în unele domenii. În sănătate, învățământ, domenii care asigură viitorul unei națiuni, lucrurile merg rău, iar dacă ar trebui să vorbim de drumurile scumpei noastre patrii, mai bine să nu vorbim, fiindcă nu poți să nu te întrebăm pentru ce se plătește acea nenorocită de “rovineta” căreia mai bine iar spune “rovigroapa”.

În România, de sărbători, rămâi uimit de mulțimea oamenilor care iau cu asalt marile magazine pentru a-și face cumpărăturile, și nu poți să nu-ți pui fireasca întrebare: dacă lucrurile nu merg bine în România, de unde au românii bani pentru a cheltui atâta? Fiindcă dacă ai bani, în ziua de azi poți cumpăra în România tot ce vrei, de la mașini de lux până la ghetuțe pentru căței. Și tuși, de unde au românii bani? Păi aici stă toată șmecheria, că românii cumpără fără să aibă bani. O să-mi spuneti că așa ceva nu se poate, iar eu mă văd nevoit să vă explic.

Ademeniți și înșelați de politica agresivă de vânzare a marilor companii internaționale, care trebuie să vândă cu orice preț, românul de rând apelează la creditele de consum oferite cu multă generozitate de bănci sau chiar direct de marile magazine, credite pe care le consumă până la ultimul leu. Aceasta face ca magazinele să fie pline, creând falsa impresie de bunăstare, de bogăție în România. Dar sărbătorile trec ca visul unei nopți de iarnă și bietul român se trezește înglodat în datorii până peste cap, datorii pe care le achită cu mari sacrificii de-a lungul unui întreg an. Anul trecut creditele de consum au crescut cu 92%, ceea ce face ca mai toți datornicii să se transforme, inconștienți, în sclavii moderni ai zeului consum. Se știe foarte bine că în economiile de piață consumul este pârghia folosită pentru stimularea producției și, automat, pentru crearea unei bunăstări la nivelul întregii populații, însă în originala noastră țară lucrurile nu stau chiar așa. Acest consum, impus chiar de către guvern, nu este susținut de o producție competitivă și de înalt nivel, ceea ce a făcut să crească peste măsură volumul importurilor, ducând la o dezechilibrare a balanței comerciale. Cu alte cuvinte, ca să fie pe înțelesul tuturor, prin această politică România stagnează sau merge înapoi. Iată că la o simplă analiză, impresia unei bunăstări a românului de rând se destramă ca fumul lumânărilor din noaptea de Crăciun. Peste această situație se suprapun scumpirile anunțate de către Guvern, lăsând la o parte faptul că la ora actuală multe prețuri sunt mai mari în România decât în multe țări europene dezvoltate. Dar cum guvernanții și politicienii români privesc mai mult la poarta Europei decât în propria ogradă, românului de rând nu-i rămâne decât să privească la bradul de Crăciun cu iluzia unui an nou mai bun care, însă, se anunță mult mai rău.

Parlamentarii români sunt foarte preocupați de țară, fiindcă țara sunt ei, așa că au mare grijă să-și facă viața cât mai ușoară, să-și asigure pensia, sănătatea pentru toată familia pe viață, călătorii gratuite și salarii cât mai mari, după vechea vorbă a regimului ceaușist: totul pentru clasa muncitoare prin reprezentanții ei. Despre toate acestea mi-ar trebui mult spațiu în ziar pentru a scrie, așa că vă las pe dumneavoastră, stimați cititori, să ghiciți cine ar putea cumpăra în România anulul 2006 ghetuțe pentru căței, fiindcă acestea există în scumpa noastră țară.

A început schimbarea permiselor de conducere românești

pag. 5

După multe promisiuni, după multe tergiversări, iată că unul din visele zecilor de mii de români aflați pe teritoriul Spaniei a prins contur. Schimbarea permiselor de

conducere românești în permise care să fie în concordanță cu legile spaniole a început, e drept, cu întârziere, dar e bine și așa. Mai multe amănunte despre cum

trebuie să procedați citiți în interiorul ziarului. Tot aici veți găsi și modelul de formular care trebuie completat și modul în care trebuie să obțineți programare.



Foto: C.Drinovan

Imigranții regularizați își pot schimba activitatea și provincia/ Los extranjeros regularizados pueden cambiar de actividad y provincia sin modificar su autorización

Ministerul Muncii și Afacerilor Sociale prin Direcția Generală de Imigrație a transmis instrucțiuni în acest sens la Delegațiile și Subdelegațiile de Guvern pentru a lămurii această chestiune. Textul la care a avut acces Europa Press este publicat în original și poate fi citit în paginile ziarului.

articol în original în pag. 12

15 ianuarie 2006 - 156 ani de la nașterea poetului național Mihai Eminescu

pag. 15



Iarna pe uliță

Frumusețea iernilor românești este de neînlocuit, mai ales pentru noi, cei care avem parte de mult soare de-a lungul anului. Stratul de zăpadă care a acoperit aproape întreaga țară a făcut ca sărbătoarea Crăciunului să pară de basm în frumoasa România, mai ales că gândul tuturor era îndreptat mai mult spre cele sfinte, decât spre cele lumești. Dacă ar fi trebuit să ne gândim la acestea din urmă, ar fi fost, de asemenea, un motiv de bucurie, căci stratul de zăpadă a acoperit gropile din drumurile noastre, așa că cel puțin în această perioadă guvernul și edilii orașelor au scăpat de injuriile șoferilor și ale pietonilor.

Constantin Udrea

(La Mulți Ani!) Domnule Președinte

Mi se scrie de acasă că deja a trecut un an de la schimbarea în plan politic a țării și românii nu “trăiesc mai bine”, așa cum a promis Domnul Băsescu.

Se pare că în România chiar dacă s-a încălțat guvernare și președinție noi, oamenii puterii se poartă în continuare ca niște cizme. Balanța alianțelor politice, destul de echilibrată între social-democrați și liberali, trebuie, într-o competiție normală, să aducă beneficii, implicii cetățeanului de rând, la nivelul protecției sociale și veniturilor mai sporite. Asta este doar teoria, cu care au defilat cu toții în disputele alegerilor...

Marcel Teacă

citiți articolul în pag. 5

InfoNetworks Systems S.L.

Acum, în Coala primul local comercial pentru a oferi tuturor romanilor servicii de calitate!
Vanzari de calculatoare noi sau second-hand, cu posibilitatea
de a plăti în rate, reparatii calculatoare, vanzari componente informatice.
Locutorio telefonic, Internet, vanzari de CD si DVD-uri originale cu muzica romaneasca!
Vino în Coala (Madrid) pe C/ Cristobal Col in N° 5, si o echipa de profesionisti va fi la dispozitia ta!

"NU FACEM CONCURENTA LA PREȚURI, FACEM CONCURENTA LA CALITATE!"

Efectual transferi de bani prin MoneyGram
aveți șansa de a participa la o tragere la sorți
Pe data de 6 Ianuarie 2006, orele 16,00 va avea loc tr
a celor din redacția "Român în Lume" și a unui
delegat MoneyGram, cât și a clienților doriți să asiste.

Mai multe detalii la sediul
firmei, sau la Tel: 91 671 54 77

www.info-networks.net

Ceasul deșteptător

Ioan Silvan

Babă cu minijupă

Dacă totul merge conform planului, de azi într-un an vom fi înregistrați în marea oaste a Europei. În blugi sau în minijupă, România se prezintă la intrare găfând după un maraton de șaisprezece ani printre mărci, încercând să se fălească cu picioarele ei albe, pline de varice, bronzate la lumina unei lămpi de gaz.

Ca să înțelegi mai bine starea dinăuntrul spiritului moritic, trebuie să-ți arunci privire asupra realității necosmetizate, asupra fenomenelor specifice naționale, asupra caracterului conștiinței rurale și a nonintegrității țigănești. Când îi spui unui cetățean european că într-un sat românesc este criză de forță de muncă în agricultură, în ciuda faptului că jumătate dintre săteni nu au bani, și totuși cărciumile sunt pline de oameni fără venituri sau cu venituri mici, se ia cu mâinile de cap. Pentru că în Europa se muncete, tată, mult și bine, se bea cu măsura lăcudății din banii câștigați cu sudoarea frunții, nu din pensia lui bunicii sau din alocația de stat pentru copii ori pe bonuri de masă.

Lucian Blaga scria superb în "Sufletul satului": "Eu cred că veșnicia s-a născut la sat". Eu cred că ipocrizia s-a născut la sat, pentru că nu-ți poți explica de ce o familie care nu lucrează pământul nu-l dă nici în arendă și nici nu-l vinde, zicând: "Lasă-l să stea acolo că nu se știe ce-o fi". Ba se știe ce-o fi; pierderea de venituri în contul tău, sărăcie centralizată în plan național, prețuri mari, incapacitate să se adapteze la veniturile foarte mici ale celor care nu știu de capul lor.

Cochetă de la mama natură, România se va prezenta pe 1 ianuarie 2007 la întâlnirea cu prietesele vestului cu: șalvari și turban în mentalitate, încălțată în cizme de gumă rusești, cu suman moritic pe deasupra, mânată în strungă, la muls, de ciobani deghizați lorzi și lordese. Ignorând educația comunistă muribundă acum, care a transformat românul în cățel gudurându-se pe lângă putere, descoperim în omul de rând, un conservator tolocac, iar în intelectual, un pervers care se ferește să spună pe nume, de teama că nu va fi socotit patriot. Bucureștiiu tresare în ritm de occident, oamenii au o mentalitate bună de lupi flămânzi, luxul în capitală este evident. Banatul face agricultură pe parcele mai mari și construiește super-marketuri, alte câteva

orașe arată bine de sărbători, dar grosul țării zace la mijloc de secol douăzeci și unu cu cozonaci și prescură în coarnele boilor de Anul Nou, să-i sîdeze pe New-York-ezi și britanici, că doar tradiția este mai bună decât orice, când nu ai ce să pui în loc. Și-apoi, corcic cu dracul și cu lacul, poporul român s-a trezit și cu aproape două milioane de romi în cărcă, cu care nu poți porni la drum decât spre Ulan Bator sau New Delhi, că de pornești cu ei spre Europa, se sperie și bebedele de ghips din basoreliefurile de la Viena.

Medicina românească stă bine, deși nu vine nimeni din Europa de Vest să se opezeze la noi; în cultură suntem tari: Eugen Ionescu, Eliade, Cioran făcând cât un milion de Păușești la un loc, în turism creștem, însă economia în general rămâne la pământ, pândind printre cucute și brusturi la caporalul care i-ar putea da, începând cu 1 ianuarie 2007, comanda drept!

Când va primi dreptul să stea în picioare, industria țării se va trezi că are genunchi prea moi, agricultura că nu i se potrivește bocancii, iar comerțul, cu dureri mari de cap din pricina absenței pilulelor numite piețe externe. De reruse nu ne putem plânge fiindcă avem; apă, paie și bătaie pentru animale, spuse, vrute și nevruite pentru alegători, ițe, fițe și pipițe pentru aleși și gripă, pestă și trichină pentru agricultori. Cu acest potențial uman și inuman ne prezentăm la apelul de seară (de Revelion 2007), că de schimbat până atunci nu ne putem schimba nici dacă se pune Japonia cu SUA, împreună, să ne facă terapie intensivă de conștiință. Fiindcă mentalitatea depășită și tradiția învechită merg mână în mână cu băutul și lenea, până când te pomenești că sapa de lemn este cel mai eficient utilaj cu care îți poți lucra pământul, iar umblatul desculț din cale afară de sănătos și, mai ales, ieftin.

Trebuie să fim sinceri și să recunoaștem că nu poate repara capitalismul într-o sută de ani ce strică nefericitul comunist în cincizeci, dar și că noi, românii, mai avem o problemă, fiindcă prea breji nu am fost nici în perioada interbelică. Raportându-ne la lumea civilizată, constatăm că țărânul român este prea țărân, satul românesc prea sat, țiganul prea țigan, într-un cuvânt, vail Mai e mult până mai departe.

Cerșetori pe drumurile Europei

Românii, aflați pe meleaguri europene, care se duc să-și viziteze părinții și nemurii, sau pur și simplu să-și petreacă concediul în România, la trecerea cu mașina prin vecina noastră Ungaria, pe care nu ai cum să o ocolești oricât ai vrea, pot avea o mare surpriză, e drept neplăcută, surpriză pe care le-o face poliția ungară de la circulație. Auzisem de multe ori astfel de lucruri precum cel pe care o să-l relatez în continuare însă, cum nu puteam verifica, nu am îndrăznit să scriu, cum la fel nu aș fi scris dacă era vorba doar de o experiență personală.

Lată ce fac polițiștii unguri, cerșetori pe drumurile Europei. Stau la pândă pentru a vâna mașinile străine care se îndreaptă spre România, știind că peste 90%, aș zice eu, sunt românii aflați prin străinătăți. Te opresc, pur și simplu, fără nici un motiv, dar nu pentru un control de rutină, ceea ce ar fi perfect normal, ci pentru a-ți imputa greșeli imaginare pe care ți le explică în frumoasa lor limbă, pe înțelesul tuturor, ca

apoi să te amenințe cu amenzi pe care trebuie să le plătești la Budapesta. Și imaginați-vă ce chef ai să faci acest lucru după ce ai străbătut mii de kilometri. Dar nici ei nu au chef să te vadă că manifesti cumva dorința legală de a plăti amendă, iar la privirea ta pierdută, fiindcă nu poți să le explici că ești nevinovat, că nu ai încălcat legea cu nimic, acești maeștrii cerșetori îți readuc zămbetul pe buze, desenându-ți cu degetul pe actele tale, rămase în mână lor, că doar cu doar 50 de euro poți să-ți vezi de drum, fără să-ți ureze măcar Sărbători Ferice. Sau poate o fac însă în frumoasa lor limbă. Așa că bagii mâna în buzunar, fiindcă ți-au mai rămas ceva reflexe românești, după care îți continui drumul. Pe aceștia însă nu-i vede nimeni, Europa nu-i bagă în seamă fiindcă nu este marea corupție din România, ci doar găinăriile unei poliții mai beneficoasă ca cerșetori pe drumurile Europei decât ca o poliție în slujba cetățeanului.

Constantin Udrea

În așteptarea anticipatelor

PSD-ul cântă și dansează

Aflat în opoziție, și desigur nemulțumit de acest lucru, PSD-ul profită de momentele de bucurie pentru a mai strânge rândurile, cel puțin la sfârșit de an, cu prilejul sărbătorilor creștinești. Așa că fiecare psd-ist se distrează cum poate, mai pe la munte unde se poate schia și petrece în liniște, mai prin cele străinătăți pentru cei care nu se preocupă prea mult de imaginea lor sau, cei mai mulți, pe la câte un bal unde fiecare se poate distra în legea lui.

Aflat în țară, am avut prilejul să particip și eu la un astfel de bal, desigur invitat, cu doar câteva zile



înainte de Revelion, în Prejmer lângă Brașov. Nu aș fi scris despre acest lucru dacă nu m-ar fi impresionat oraganizarea acestui bal la care au participat peste două sute de persoane (oare or fi așa de organizați și în politică?), de la politicienii locali, Virgil Stroe, președinte PSD Prejmer, organizator al balului, primarul comunei, Tudorică Șerban, până la primari ai unor comune și orașe din jur, cât și parlamentari români din zonă și, aș zice eu, cel mai important, domnul Titus Corlățean, purtător de cuvânt al PSD la nivel național.

Ca la orice bal, s-a mâncat, băut și dansat, însă, la început, a fost prezentat un spectacol folcloric de muzică și dansuri populare unde am putut admira atât varietatea dansurilor din toate regiunile țării, cât și bogăția artistică a costumelor populare din toate zonele folclorice ale României. Acesta este lucrul care m-a îndemnat să scriu, însă voi lăsa imaginile să vorbească. Voi mai menționa doar că nu au lipsit nici discursurile politice care s-au încadrat totuși într-o limită de timp rezonabilă.

Cornel Drinovan



Român in Lume®

Bilunar de informare și opinie

Editat de: Român in Lume S.L.

Tipărit la: Imcodăvilă S. A.

Depozito Legal: M-9309-2002

ISSN: 1579-3672

Director: Teodora Bogdan

Redactor șef: Cornel Drinovan

Redacția: Andrei Turcuș Alexandru Roșca

Colaboratori: Ioan Silvan Dr. Delia Saleno Miruna Petran pastor Viorel Dan Doina Făgădaru

Cătălin Marleneanu Corneliu Mezdrea Eugenia Dumitriu

Subredacția Portugalia: Estrada de Falangueira, Nr. 6c, 2700-362 AmadoraFlorin Constantin (Șeful Subredacției) - tel. 967.469.744, Daniel Silva Perdigo, Avocat Nelson Couto Cabral, Paul Spiridon, Maria Carmen Dumitrescu, Maria Loredana Stoleru, Sandu Georgescu

DTP & Pre Press: Teodora Bogdan, Cornel Drinovan

Contact: Apdo. de correos 339 - 28941 Fuenlabrada (MADRID) tel: 914812634, fax: 914812695 redacia@romaninlume.com publicidad@romaninlume.com

Web: www.romaninlume.ro www.romaninlume.com

Anunțuri pentru cititori

Publicarea Almanahului "Român în Lume" a fost amânată la o dată pe care o vom anunța din timp. Până atunci, așteptăm cu încredere scrisorile voastre cuprinzând materiale pe care doriți să le publicați în Almanah. Vă reamintim că materialele trimise la redacție nu se înapoiază, fie că sunt publicate sau nu.

Periodicul "Român în Lume" este GRATUIT. Vă rugăm să nu-l cumpărați dacă vi se oferă spre vânzare. Mai mult, dacă vă întâlniți cu astfel de situații, vă rugăm să ne contactați imediat pentru a încerca rezolvarea acestora. Acest periodic face parte dintr-un proiect social independent care se adresează tuturor românilor din Spania - și nu numai - în mod absolut GRATUIT și nici unul dintre noi nu trebuie să tolereze atitudinea celor care, prin vânzarea ilegală a acestui ziar, fură munca redactorilor și împiedică astfel ca mulți dintre voi să poată avea acces ușor și gratuit la informație. Vă mulțumim pentru colaborare!

Redacția Român în Lume

Source: Rompres, Romanian Global News (RGN) și Radio România Actualități

"Român în Lume" nu se face responsabil de opiniile colaboratorilor săi și nici nu se identifică cu acestea. De asemenea, nu răspunde de conținutul reclamelor.



Vă invităm în
Coslada (Madrid)
în gară la chioșcul
de presă și muzică
românească

Totul original

Vă așteptăm cu
comezile dvs
**MEGA PRESS -
DISCOS SL**

**"PRESĂ - MUZICĂ
ROMÂNEASCĂ"**

tel: 661 850 035, 699 993 633

SE VINDE

Volkswagen Pasat, 1994, vișiniu
metalizat, motor 2000
turbodiesel, geamuri
electrice, încălzire,
radio-casetofon, stare
bună, preț negociabil:
2.800 euro (Madrid)

**Telefon:
659 37 73 05**

ASOCIAȚIA VATRA

În Sagunto, Valencia, cei aproximativ 2000 de români își fac din ce în ce mai simțită prezența, atât prin munca depusă, cât și prin tradițiile și obiceiurile românești pe care nu le-au uitat. Astfel, sărbătorirea zilei naționale a României, la 1 Decembrie 2005, organizată de Asociația românilor Vatra, cu sprijinul Primăriei Sagunto și al Asociației de impresari din zonă, a reunit un mare număr de români și spanioli, care au admirat o bogată expoziție de obiecte tradiționale și imagini din România, au urmărit o prezentare cu diapozitive de pe meleagurile românești, au degustat bucatele noastre tipice, au ascultat muzică și au dansat hora Unirii și alte jocuri românești. Serbarea a fost onorată de oficialități spaniole, în frunte cu primăria Saguntului.

Crăciunul i-a găsit pe românii din Sagunto uniți în jurul bisericii ortodoxe recent înființate de preotul Mihoc Liviu (tel.637230349). Printre colinde și poezii, Moș Crăciun a sosit încărcat de daruri pentru cei mici.

Pe 6 ianuarie 2006, sfințirea apei de Bobotează a fost făcută pe malul mării și urmărită cu mare interes de români și de spanioli.

Luna în curs este foarte plină, atât pentru asociația Vatra, care va semna un contract cu UGT Sagunto și cu ASECAM (Asociația impresarilor), cât și pentru Biserica română, invitată să participe, împreună cu Biserica catolică și cu alte biserici, la slujbele ecumenice ce au loc în această lună.

Stela Radu, secretara Asociației VATRA

CEL MAI IEFTIN MAGAZIN ROMÂNESC

MÂNCARE, BĂUTURĂ, CD-uri

MOSTOLES - AVDA/CONSTITUCIÓN, 56 - MERCADO, PUESTO 59

TEL: 657.133.997

Asigurări

Casă,
Mașină
Firmă,
Accidente
Sănătate,
Viață
Pensie,
Deces

Firma de asigurări



**Asigurarea
mașinii
tale mai
ieftină cu
noi!**

Segurfer XXI
CORPORACIÓN DE SEGUROS

anunță **NOUA OFERTA**

Prețuri mai mici pentru români la toate asigurările!

Acum poți face economii cu Segurfer XXI

Agranda del Rey, 28500, C/ Carretera de Loeches, 37
tel: 91 870 32 71, fax: 91 870 34 51, segurfer@jet.es

Madrid 28047, C/ Via Carpetana, 234

Los mejores
precios
para
-extranjeros-

Ușa Harului

Biserica "HARUL" - Ce înseamnă HAR?

Este atitudinea lui Dumnezeu caracterizată de mila și dragostea lui arătată lumii întregi: Ioan 3:16 unde spune:

"Fiindcă atât de mult a iubit Dumnezeu lumea, că a dat pe singurul Lui Fiu, pentru ca oricine crede în El, să nu piară ci să aibă viața veșnică."

Prin această lucrare minunată, Dumnezeu a oferit tuturor oamenilor de pe pământ, indiferent de rasă, culoare sau zonă geografică, iertarea, justificarea și viața veșnică, ceea ce se poate spune într-un cuvânt: MĂNTUIREA.

"El ne-a mântuit, nu pentru faptele făcute de noi în neprihănire, ci prin îndurarea Lui, prin spălarea nașterii din nou și prin înnoirea făcută de Duhul Sfânt". Tit 3:5.

"Dar Dumnezeu își arată dragostea față de noi prin faptul că, pe când eram noi păcătoși, Hristos a murit pentru noi." Rom. 5:8

Motivul intervenției Sale este redat în cuvintele: "Pentru dragostea Lui cea mare cu care ne-a iubit..."

1. Dragostea lui Dumnezeu este mare pentru că El este izvorul, sursa dragostei.

2. Dragostea lui Dumnezeu este mare datorită totalei nevrednicii a persoanelor peste care se revărsa ea.

Harul înseamnă mântuirea

pe care nu o merităm, o primim în dar și ca ceva care o putem dobândi sau câștiga prin meritele noastre.

CÂND A ÎNCEPUT DUMNEZEU SĂ-L MANIFESTE

Încă din grădina Edenului, după ce omul a păcătuit și a murit din punct de vedere spiritual, Dumnezeu a ales să îl reformeze după chipul și asemănarea Lui, și nu a încercat să-l distrugă și să-l recreeze din nou.

"Vrăjmașie voi pune între tine și femeie, între sămânța ta și sămânța ei. Aceasta îți va zdrobi capul și tu îi vei înțepa călcâiul."

CE ARE LA BAZĂ

În mod primordial, are la bază dragostea lui Dumnezeu, căreia îi sunt subordonate mila și bunătatea sa.

1. Dragostea lui Dumnezeu a inițiat planul de reformare a omului, cu finalitatea vieții veșnice.

2. Mila Lui a generat lucrarea lui Isus Hristos care are ca rezultat iertarea.

3. Bunătatea lui Dumnezeu se oglindește în lucrarea duhului Sfânt în viețile celor aleși având ca rezultat: "pocainta și sfințirea"

CUM ACȚIONEAZĂ HARUL ASUPRA

NECREDINCIOSULUI ȘI A CREDINCIOSULUI

1. Asupra

Necredinciosului:

Dumnezeu dă posibilitatea tuturor oamenilor de pe pământ să fie iertați și să aibă parte de viața veșnică. Tit. 3:5

2. Asupra Credinciosului:

Ne vorbește despre Harul de care avem nevoie în permanență și pe care îl putem obține de la tronul de har care să-l ajute pe credincios în nevoie.

"Să ne apropiem dar cu deplină încredere în scaunul harului, ca să căpătăm îndurare și să găsim har pentru ca să fim ajutați la vreme de nevoie." Evrei 4:16

Dumnezeu dă invitația plină de căldură: "apropiați-vă cu încredere de tronul harului". Încrederea noastră se bazează pe cunoștința faptului că El a murit pentru noi ca să ne salveze și că trăiește ca să ne țină în viață. Noi suntem asigurați că vom fi primiți cu toată căldura pentru că El este cel care ne-a invitat să venim. Ești pregătit să răspunzi invitației Lui?

Pastor Nelu Niciu
Biserica "HARUL" MADRID
C/Ercilla no 48
Metro Embajadores -
Espana
Tel. 0034/ 678421103

Istorialul Bisericii HARUL

Biserica penticostală HARUL din Madrid funcționează din 18/08/2001 și s-a deschis în urma unei descoperiri din partea lui Dumnezeu. Pe vremea aceea, în Madrid nu exista o biserică Evanghelică românească. Acum Biserica numără aproximativ 300 de membri cu ajutorul lui Dumnezeu. În primăvara anului respectiv, Dumnezeu mi-a vorbit să începem o lucrare în care copiii Domnului să se întâlnească la rugăciune și cei ce nu-l cunosc să se întoarcă la mântuire. Dumnezeu mi-a descoperit cu cine voi începe lucrarea la Madrid, dar, spre mirarea mea, acele persoane m-au anunțat că vor să se întoarcă în România și să-i duc la aeroport pe data de 29/04/2001 când aveau rezervare la avion. M-am rugat Domnului fără să le spun lor nimic pentru că nu înțelegeam nimic și mi se părea total o contradicție. Înainte de data plecării, cu trei zile, m-au anunțat că renunță la plecarea și că s-au răzgândit. I-am mulțumit Domnului, după care m-am întâlnit cu ei explicându-le planul lui Dumnezeu. Am început să ne rugăm pentru un local de închinare și am obținut un mic local în Atocha (Madrid), având loc primul serviciu de închinare pe data de 18/08/2001.

Eram la început trei familii și un frate care avea familia în țară. Domnul a însoțit lucrarea și numărul celor care ne vizitau creștea de la un program la altul. Localul avea aproximativ 30 m. pătrați. După 10 luni, am fost nevoiți să căutam alt

local, din lipsa spațiului, căci ajunsesem să fim mai mult de 40 de membri. Am închiriat un nou local de aprox 280m/p. Acum căutam altul, deoarece și acesta este insuficient pentru numărul de membri actuali. Creșterea s-a datorat atât venirii noilor frați din țară, cât și prin botezurile care au avut loc în biserică. De atunci și până astăzi, am avut cu ajutorul lui Dumnezeu 8 botezuri în apă, în total 62 de persoane l-au mărturisit pe Domnul. Ne bucurăm de prezența Domnului și de lucrarea pe care el ne ajută să o facem în biserică. Dumnezeu ne răspunde la rugăciuni, de la mântuirea celor pierduți, nevoia unui loc de muncă, vindecări de boli la care medicii nu mai dădeau speranțe. Cu ajutorul Domnului ne bucurăm să avem în biserică cor, grupuri de laudă, grupuri de rugăciune, școală duminicală pentru copii și adolescenți. Avem mulți tineri care se dedică studiului și rugăciunii, renunțând la lume pentru Domnul. Avem studiu Bibliei pentru adulți și consiliere spre mântuire, Programul bisericii este:

**DUMINICA 10-12 ȘI DE LA 18-20/
RUGĂCIUNE VESTIRE, LAUDĂ ȘI
ÎNCHINARE**
**MARȚEA DE LA 20-21/
RUGĂCIUNE**
**JOIA DE LA 19 CONSILIERE
SPIRITUALĂ**
**SÂMBĂTA DE LA 18 STUDIU
BIBLIC ȘI REPETIȚII COR.**

RADIO VOCEA SPERANȚEI - în Castellón!

Știați că, începând din data de 20 decembrie 2004, pentru toți vorbitorii de limbă română se transmite o emisiune radio?

RADIO VOCEA SPERANȚEI - UN RADIO DE CUVÂNT ȘI DE SUFLET

emite, de duminică până joi - zilnic, între orele 20 - 21, pe frecvența FM 101.8 Mhz. Prin aceste emisiuni - în limba română, se dorește o cât mai mare apropiere de sufletul dumneavoastră.

Radio Vocea Speranței este un post de radio creștin, cu o arie largă în toată lumea - în foarte multe limbi și țări. Funcționează sub egida Bisericii creștine Adventiste, însă are o largă deschidere spre toate Bisericile creștine.

Noi aici, în Castellón, ne-am propus să colaborăm cu toți creștinii români și nu numai, indiferent de religie!

Avem în vedere emisiuni: spirituale - de suflet, sociale, familiale, de sănătate, pentru copii, etc.

Schimbarea permiselor de conducere românești

Pentru schimbarea permiselor de conducere românești în permise spaniole trebuie să urmați următorii pași:

1) obțineți programare apelând la telefonul 902.300.175, între orele 9 și 16 (în Comunitatea Madrid; pentru restul comunităților, adresați-vă Direcției Generale de Trafic din acea comunitate). În acest moment veți fi întrebați:

- numărul de "tarjeta de residencia"
- nume și prenume
- locul nașterii
- numărul permisului de conducere românesc
- data și locul emiterii permisului (Întrebările vor fi, desigur, în spaniolă)

2) după ce ați obținut programarea, trebuie să prezentați următoarele acte:

- modelul de solicitare în două exemplare pe care îl puteți obține din internet
- originalul și fotocopia pașaportului și a "tarjeta de residencia" valabilă
- certificatul de aptitudine psihofizice
- 4 fotografii actuale
- original și copie a permisului de conducere românesc
- plata taxei cu justificativul TASA II.3

Alăturat vă prezentăm modelul de formular care trebuie completat în două exemplare și pe care îl puteți obține intrând în pagina de internet a DGT, la rubrica "canjes Rumania".

Politicieni străini de origine română

Horst Kohler, Michael Howard, Pierre Moscovici sunt doar câțiva dintre politicienii care fac - cum se spune - cărțile în Europa. Alături și de alți oameni politici cunoscuți, inclusiv din Israel și din SUA ei au, mai ales prin părinți, legături cu România, fapt ce ar trebui luat în calcul de guvernarea de la București.

Dacă pentru cei mai mulți dintre politicienii despre care vom vorbi mai încolo, România reprezintă țara de origine, pentru fostul Cancelar german, Gerhard Schroeder, această țară devine loc de pelerinaj. Și asta pentru că tatăl său, caporalul Fritz Schroeder, și-a pierdut viața aici, în timpul celui de-al doilea război mondial, fiind înmormântat în comuna Ceanu Mare din județul Cluj. De altfel, acum doi ani, Gerhard Schroeder a și vizitat, la 60 de ani de la moartea părintelui lui său, așezarea transilvană.

Președintele Germaniei, Horst Kohler, are însă cu România o altfel de afinitate. Fostul director al FMI s-a născut în Polonia, dar mama sa provine dintr-o localitate din zona Brașovului. În 1943, părinții săi au părăsit România și s-au stabilit în Polonia, în apropierea graniței cu Germania. Ulterior, au ajuns în RDG și mai apoi în Germania Federală. Înainte de a deveni Președinte, Horst Kohler a fost secretar de stat în Ministerul german al Finanțelor, director al Băncii Europene pentru Reconstrucții și Dezvoltare și director al FMI. Filiera germană cu România cuprinde și membri ai

SPD, social-democrații germani. Detlev von Larcher, politician SPD, s-a născut la Sibiu. Ca mulți alți etnici germani, a părăsit România în anii '60. Acum își petrece concediile în România, chiar dacă nu mai vorbește limba română. Von Larcher a fost parlamentar la Berlin aproape 10 ani.

În Franța, eurodeputatul Pierre Moscovici este fiul sociologului Serge Moscovici, plecat din România. Pierre Moscovici a făcut mai multe vizite în România, pe când deținea portofoliul Afacerilor Europene în Guvernul de la Paris. El a atenționat asupra originii sale în discuțiile cu oficialii români.

Bernard Hecht, etnic evreu din Rușcova, a fugit din țară în 1939 și s-a stabilit în țara Gallilor, unde și-a schimbat numele în Howard. O jumătate de secol mai târziu, fiul său, Michael, a ajuns liderul Partidului Conservator Britanic. De profesie avocat, Howard a fost ministru de Interne în anii '90, dar a fost întodeauna rezervat în ceea ce privește subiectul România.

Fostul purtător de cuvânt al Casei Albe, Ari Fleischer, l-a însoțit pe Președintele Bush în vizita pe care acesta a făcut-o în

România, în 2002. Ari Fleischer a dezvăluit, chiar la Cotroceni, că mama lui s-a născut la Oradea.

Și în Israel, politicienii de origine română s-au afirmat potențial. Soția premierului Ariel Sharon e originară din Brașov. De asemenea, se știe că părinții lui Danny Yatom, fostul șef al Mossad-ului, au fost de origine română. Abraham Paraz, membru al Knesset-ului din 1988, a devenit ministru de Interne. El s-a născut la București, fiind primul israelian de origine română ajuns într-un post de mare răspundere.

Există destule relații ale mass-mediei americane despre soldații de origine română înrolați în armata SUA în războiul din Irak. De asemenea, mult înainte, a fost de notorietate povestea generalului american de origine română, George Pomuț, care în secolul al XIX-lea a negociat, în numele SUA, cumpărarea Peninsulei Alaska de la ruși.

Maria Carmen Dumitrescu

Numărul permiselor de rezidență prin regrupare familială a scăzut

În ciuda faptului că s-a făcut o regularizare masivă a imigranților pe teritoriul Spaniei, numărul străinilor autorizați să stea în Spania în virtutea permisului de regrupare familială a scăzut în anul 2005 cu un procent de 22% față de anul anterior. În 2005 au fost autorizați 104.431 imigranți prin acest procedeu, față de 134.431 în anul 2004.

Mai curios este faptul că această scădere s-a constatat în ciuda faptului că Guvernul, prin Legea străinilor, a ușurat cu mult acest procedeu.

La ora actuală în Spania există un număr de 1.083.215 străini care pot beneficia de regrupare familială, deoarece sunt în posesia actelor reinnoite de ședere legală (tarjeta). Cele mai multe autorizații de regrupare familială în 2005 au fost emise în Cataluna (35,9%), urmată de Valencia și Madrid. (M.P.)

Ambasadele vor fi controlate de către agenții sociali

Sistemele diplomatice și consulare ale Spaniei în țările de unde pleacă mulți emigranți cu destinația Spania vor fi controlate pe viitor de către agenții sociali. Scopul acestor controale este acela de a facilita venirea permisului de regrupare pe contract de muncă încă din țara de origine. Spania va angaja, practic, o persoană, numită de către agenții sociali interesați în acest proces, pentru a selecționa în țările de origine persoanele care se vor deplasa pentru a munci în Spania, beneficiind de un contract sigur.

În acest sens, Ministerul Muncii și Afacerilor Sociale spaniol este interesat în a stimula patronii de întreprinderi care doresc contractarea de mână de lucru străină. Acest procedeu, împreună cu înțelegerile bilaterale dintre țări, are menirea de a regulariza fluxul migratoriu, canalizându-l pe căi legale. (M.P.)

(La Mulți Ani!) Domnule Președinte

Mi se scrie de acasă că deja a trecut un an de la schimbarea în plan politic a țării și românii nu "trăiesc mai bine", așa cum a promis Domnul Băsescu.

Se pare că în România, chiar dacă s-a încălțat guvernare și președinție noi, oamenii puterii se poartă în continuare ca niște cizme. Balanța alianțelor politice, destul de echilibrată între social-democrați și liberali, trebuie, într-o competiție normală, să aducă beneficii implicite cetățeanului de rând, la nivelul politicilor sociale și veniturilor mai sporite. Asta este doar teoria, cu care au defilat cu toții în disputele alegerilor unde arsenalul propagandistic impresionant ale celor implicați au desfășurat eventuale de promisiuni de bunăstare și sete de adevăr. Astfel, românii au ales să-și dea girul încrederii celor care și-au umflat mai tare mușchii în fața corupției și a sărăciei care țin țara într-o stare de ruină economică și morală. Dar iată că vine momentul unui bilanț tocmai pentru că suntem la vremea la care cu toții avem dreptul să ne bucurăm și să fim mai puțin triști de Sărbătorile Creștine de Iarnă și de Anul Nou în care cu toții ne punem mai multe speranțe de mai bine.

Acum când protipendada bogătanilor, în care cei mulți și-au vărsat încrederea, se retrage la casele sale de vacanță, copleșită de răsfățul luxului și al meselor îmbelșugate, majoritatea populației a învățat să se bucure de aceste momente eliminând de pe lista lor de cumpărături tot mai multe produse, iar după consumarea acestor clipe în intimitatea familiilor trebuie să fie bine pregătiți pentru un început de an în care cancerul scumpirilor, din timp promise de noua guvernare, le va umbri fața, încrustând-o de grima amărăciunii și chiar a disperării. De ce noi, cei din emigrație, ne gândim mereu, și mai tare acum, în aceste clipe, la toate acestea? Pentru că am făcut parte din clasa socială a acestor oameni și doar ca să scăpăm de acest calvar am ales drumul străinătății. Pentru că ne înghesum să trimitem pachete în țară, la cei dragi care nu și le permit, și știm că le mai alină suferința. Pentru că dorim să ne întoarcem în țara noastră acum când încă mai putem face ceva, căci oriunde te-ai afla sărbătorile nu sunt ca acasă. Pentru că față de politicienii din țară nu existăm, deși familiile noastre rămase acasă supraviețuiesc datorită nouă și nu văd de ce ne-u pasă nimănui că suntem un factor care nu lasă ca țara să moară în mizerie.

Așa că, Domnule Băsescu, față de cei care-și ascut tipătul surd al nevoilor și durerilor în România, aveți măcar șansa alegerii de a spune adevărul, chiar dacă nu veți reuși să vă îndepliniți promisiunile cu care ați câștigat alegerile, și nu de a vă salva, istoric, orgoliul politic, acceptând minciuna și trădarea corupției.

Domnule Președinte, din partea diasporei românești, negreșit, în afară de un "La Mulți Ani" omenesc, aveți și declarația sinceră a unui aliat, dar și cel mai inversat critic, care chiar dacă este departe de România, știe ce faceți pentru că primim vești de acasă în care ni se spune: românii nu "trăiesc mai bine", așa cum a promis domnul Băsescu.

Marcel Teacă

TRANSILVANIA www.transilvania-musica.com

MUSICA ROM SL comenzi pe Internet

Primul magazin de muzică românească din Spania: CD-uri, DVD-uri, CA, MP3 (vânzări engros și en detaille); Filmări și cea mai bună muzică la nunți, botezuri ECHIPĂ DE SUNET ȘI DJ PROFESIONIST

ORIGINAL!!

tel: 617 904 772 / 627 212 310

C/Ferraz, 2

Alcalá de Henares (la 5 minute de gara Alcalá de Henares)

Eu cred că există o mică doză de ipocrizie în toate vocile ce dezbate viața diasporei românești din Spania și, în general, care se fac auzite și prin acest ziar. Nici a mea nu face excepție și mi se pare destul de motivată această situație; până la urmă nu văd nimic rău în acest lucru atâta vreme cât cel puțin măcar gândim la unele atitudini, chiar dacă la ora faptelor dovedim tot mai puțin agilitate într-o lume dominată de un spirit de ignoranță și de toleranță a răului. În concret, se spune că noi, românii, acceptăm munciile cele mai de jos, nedorite de spanioli, cele mai grele și umiltoare, iar asta miroase a exploatare socială, de parcă noi venim dintr-o țară în care aceasta nu există. Să nu uităm prea repede că în România cu greu găsești un loc de muncă de mizerie și până și acelea în care îți mânjești degetele de cerneală la căldurică sunt plătite infect. E

Lacrimile au sporit mai mult calicia decât înțelepciunea

adevărat că mulți dintre noi merităm mai mult, și că aici resimțim asta puternic, cu cât suntem mai departe de climatul celor apropiați și cunoscuți, care ne apreciau și stimau mai mult. Dar mie mi se pare că o bună parte dintre compatrioții ajunși pe aici, o declar sincer, nu se ridică, moral, nici la ceea ce li se oferă în străinătate și se dovedesc incapabili de a progresa la nivelul spiritual al acestei noi vieți dobândite.

Aceștia sunt aceia care, mânate de ambiții și invidie, nu-și doresc decât să se întoarcă în țară și să aibă și ei la rândul lor argați. Acasă, astfel de elemente, dar poate cu câteva clase mai grozavi, conduc negocieri

importante și prospere, formează o pătură socială de noi instăriți și cei mai de vază administrează la nivel guvernamental România. Nimic jenant să te declari incapabil atunci când recunoști că nu te afli la momentul oportun, într-o situație de nereșolvat, sau nu ai stofa cerută unui caz la care trebuie să răspunzi.

Eu mă simt incapabil să fur, de exemplu, și de aceea, acum, mă aflu în străinătate și nu în tagma celor descriși mi sus care au acest unic țel și-l îndeplinesc, sărăcuțos, în țara noastră până la înaltele ierarhii ale puterii. Revenind la subiect, să ne amintim că venim dintr-o Românie în care, nu mai departe de frații mai mari,

părinții noștri nu prea au avut alegerile ora mândriei unui loc de muncă, iar marile "obre" dictatoriale au fost botezate cu sudoarea și durerea lor, neștiute de noi, și care continua sub forma de exploatare socială și după ce sunau sirenele șantierelor sau uzinelor. Locul fiecăruia este acolo unde-l căutam, poate, și o dreptă conduită te așează cu timpul pe o treptă mai sus, chiar dacă în urma celor ce aplică alte metode dovedindu-și o conștiință labilă.

Suntem fugari din România de sila și duhoarea nedreptăților și nevoilor, iar prea mult vaiet ne va ține mereu la coada Europei. Cu toții prin străinătate suntem obligați să trăim în afara locului

nostru și ne vine greu, iar vârful acestui bici al in justiției ne arde pe suflet, și în țară la fel, doar că aici e mânat de mână străină și parcă poartă și mai mare foc. E un compromis pe care noi l-am ales, iar eu nu îl văd atât de aspru atâta vreme cât printr dureri și-au făcut loc și averi pentru mulți dintre noi. Lacrimile au sporit mai mult calicia, obrăznicia, răceala și ambiția multora decât înțelepciunea, iar aceasta la umbra amară a unei noi obrăznicii și exploatare sociale pe care noi de-abia acum începem să o cunoaștem ca pe un rău necesar și o privim în ochi ca pe cea mai frumoasa țărâf din lume; și nu știu câți îi vor apuca sfârșitul ca să poată să povestească: a fost odată ca niciodată...

Marcel Teacă

Casa pâinii

UN BAGAJ PENTRU CĂLĂTORIE...

Cu toții suntem străini și călători pe pământul acesta. Cei care ne-am hotărât să ne oprim în gara numită "PENINSULA IBERICĂ" suntem... de două ori străini: o dată că ne-am născut pe această planetă răzvrătită - într-o lume a păcatului, și a doua oară că ne aflăm aici, în Spania, - străini nu doar pentru că suntem imigranți, ci și pentru că ne-am instrăinat - poate, unii de alții!!!

Un lucru însă este clar: călătorului îi stă bine să poarte cu el un bagaj. Acesta poate fi mai mare sau mai mic în funcție de: persoana însăși, durata călătoriei, scopul călătoriei, mijlocul de transport, etc. Pentru că ne găsim la început de an și... suntem cu toții angajați într-o călătorie, aș vrea să vă ofer UN BAGAJ SPECIAL pentru anul 2006. Acesta trebuie să facă parte din ustensiile personale și nu avem voie să-l pierdem niciodată!

Bagajul conține câteva gânduri pe care eu le consider extrem de valoroase.

Vă propun un motto pentru tot restul călătoriei noastre:

**"CINE TRĂIEȘTE CU CREDINȚĂ ALTFEL VEDE...
CINE TRĂIEȘTE CU SPERANȚA VEDE MAI DEPARTE...
CINE TRĂIEȘTE ÎN DRAGOSTE VEDE MAI ADÂNC."**

Aceste cuvinte pot fi ca o pâine caldă pentru cel flămând și ca o apă proaspătă pentru cel insetat. Vă recomand să nu le pierdeți din vedere ci, în orice moment dificil sau incurcat al călătoriei noastre, să ni le amintim și întotdeauna să ne poată fi de folos.

Și pentru că la început de an se fac urări, doresc să vă îndrept atenția spre o urare biblică:

"PREA IUBITULE, DORESC CA TOATE LUCRURILE TALE SĂ-ȚI MEARGĂ BINE ȘI SĂNĂTATEA TA SĂ SPOREASCĂ TOT AȘA CUM SPOREȘTE SUFLETUL TĂU".

Întâlnim aici două propoziții legate între ele prin conjuncția Și. Această urare ne vorbește de relația dintre TRUP - MINTE - SUFLET. Omul este o ființă holistică, având cele trei elemente indisolubile și unitare. Dacă un element sau o componentă este afectată, celelalte suferă. Latinii spuneau: "MENS SANA EN CORPORE SANO" - minte sănătoasă în corp sănătos.

Pentru că în aceste zile "călătorii" din lumea aceasta își urează sănătate, vreau și eu să vă doresc, iubiiți cititori și compatrioți, MULTĂ SĂNĂTATE, CĂ-I MAI BUNĂ DECÂT TOATE!

Un mod de a fi și a rămâne sănătos este să dorim binele celui alt și să gândim pozitiv.

Trebuie să știm că există o regulă de aur:

"TOT CE VOIȚI SĂ VĂ FACĂ VOUĂ OAMENII, FACEȚI-LE ȘI VOI LA FEL..."

Cu acest bagaj de gânduri, vă invit să pornim în călătoria anului 2006!

pastor VIOREL DAN



Centrul de Interes Cultural "România"

Adresa bibliotecii românești este:
C/Rafael Finat, 51, Madrid,
tel: 91 509 36 25

(Cercanias: Aluche, Renfe: Fanjul, autobuze: 17, 34, 39, 117, 139)

-- Informații Utile --

Consulatul României la Madrid
Tel: 91 359 78 95 (C/Ángel de Diego Roldán,
14-16, metrou: Alfonso XIII)

Ambasada României la Madrid
Tel: 91 350 44 36
Fax: 91 345 29 17

Consulatul României la Barcelona, C/Alcoy, 22,
Tel: 93 434 11 08; 93 434 11 39
Fax: 93 434 11 09

Consulatul Moldovei la Barcelona, C/ Muntaner 463-465 1st,
Tel: 93.414.7700 (luni până vineri 09.00 - 13.00 și 16.00 - 18.00)

Agenția Tarom - C/Príncipe de Vergara, 112, 5B, Tel: 91 564 18 83 •
Fax: 91 564 19 01

Politia pentru străini -
Tel: 91 521 93 50

Informații RENFE -
Tel: 91 328 90 20

Informații aeroport BARAJAS
Tel: 91 305 83 43

Stația de autobuze Mendez Alvaro
Tel: 91 468 45 11

Biroul de reclamații telefonice (24h)
Tel: 02102112

Biroul de Informații pentru Cetățeni
Tel: 91 588 10 10

Direcția pentru Imigrație -
Tel: 91 363 71 68

Ministerul Muncii -
Tel: 91 363 00 00

Ministerul Afacerilor Externe
Tel: 91 379 83 00

Primăria Madridului -
Tel: 91 588 10 00

Comunitatea Madrid -
Tel: 91 580 15 92

Apă (Canal de Isabel II - defecțiuni)
Tel: 901 51 25 12

Gaz Natural - Tel: 900 760 760
- Repsol - Butano -
Tel: 901 100 100

Electricitate - Unión Fenosa
Tel: 91 406 80 00

Electricitate - Iberdrola -
Tel: 91 364 88 88

Urgențe (de orice fel) - Tel: 112
- Politiia Națională - Tel: 091
- Pompierii - Tel: 080
- Protecția Civilă -
Tel: 91 537 31 00

Trafic - Tel: 91 535 78 46
- Spitale -
Tel: 91 330 37 48
- 12 de Octubre -
Tel: 91 390 80 00
- Gregorio Marañón -

Tel: 91 586 80 00
- La Paz - Tel: 91 727 73 39
- Ramón y Cajal -
Tel: 91 33683 13

Biserici Ortodoxe Românești

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Madrid, Parohia "Prea Sf. Feoara Maria",
Tel: 91 520 11 00

Biserica Ortodoxă Română din Castellón, Parohia "Sfântul Ierarh Nicolae",
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

Biserica Ortodoxă Română din Logroño (La Rioja), Parohia "Sfânta Treime"
Tel: 667.971.258

C/Mesonos, 38, et. 3 (sediul CCOO),
Toledo, Tel: 661.177.722

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,

Biserica Ortodoxă Română din Ibiza (Insulele Baleare), Parohia
"Sfinții Trei Ierarhi", Pr. Mihai Seman,



Se distribuie GRATUIT

Manifestări culturale în Alcalá de Henares

În luna decembrie 2005, Asociația Culturală de Ajutorare și Integrare a Românilor a participat la mai multe activități cultural-artistice organizate de către Primăria din Alcalá de Henares, respectiv de către Serviciile Sociale, Forul de emigrare al cărui membru suntem de aproape opt ani, de la înființarea asociației. La aceste activități au participat și alte asociații de imigranți din Alcalá, cum sunt cele înființate de polonezi, columbieni, ecuadorieni, peruani, etc.

Din partea asociației noastre, în data de 23 Decembrie, Irina Ungureanu, coordonatoarea proiectului de menținere a limbii și culturii românești, Școala românească și Cenaclul Literar "Orizonturi" au participat împreună cu mai mulți copii români la o activitate pentru copii din diferite țări, unde au fost prezentate și jocurile românești, cum ar fi: podul de piatră, batista, etc.

În data de 30 Decembrie 2005, pe strada Mayor, în apropierea Casei Memoriale "Cervantes", între orele 17:00-20:00, a avut loc un spectacol de dansuri și cântece populare românești susținut de către Ansamblul Folcloric "Plaiurile Dorului" - ansamblul ce aparține Asociației Culturale de Ajutorare și Integrare a Românilor



din Alcalá de Henares, unde timp de 3 ore românii care trăiesc și muncesc în Alcalá de Henares au avut ocazia să petreacă momente emoționante împreună cu Ansamblul.

S-au interpretat cântece populare din aproape toate zonele țării, la fel și jocuri populare din zonele Moldova, Transilvania și Oltenia. Aceste melodii au fost interpretate de către Monica Popa, Ștefan Ciucă, Costel Istrate, Manu Pica și Mihai Grădinaru.

În aceste momente emoționante, s-au mai interpretat cântece cum sunt: "Așa-i Românul", "Noi Suntem Români", etc. în prezența tricolorului românesc. Autoritățile alcalaine, prin consilierul de sport Isoldi și Maria Teresa Oviol, consilieră de Servicii sociale și familie, au fost multumii de activitatea Ansamblului Folcloric, participând împreună cu noi la câteva dansuri românești. De asemenea, celebrul dans "Călușul" a fost prezentat și el de către grupul nostru de dansatori.

Gheorghe Găinar
Foto: George Oltean

Străjeri la biserică

Cu puțin timp înainte de sfintele sărbători ale Crăciunului am vizitat orașul Castellón, cu prilejul manifestărilor culturale românești care au avut loc și despre care am scris la momentul potrivit. Ca să fiu mai precis, era la începutul lunii decembrie, dar asta era mai puțin importantă, căci spiritul sărbătorilor se simțea în orice loc ai fi mers.

Fiind zi de duminică, nu am putut ocoli adevărata biserică românească de aici, Parohia "Sfântul Ierarh Nicolae", unde slujește cu multă devoțiune părintele Arsenie Nicodim. Biserica era arhiplină, iar credincioșii români continuau să vină.

Despre biserică și preacucerul părinte voi vorbi altădată, într-un reportaj mai amplu. Ceea ce vreau să menționez acum este faptul că m-au surprins neplăcut cele două persoane de la intrare, "străjeri"-cerșetori, care te aduceau imediat cu picioarele pe pământ, chiar dacă tu te afai, spiritual, departe de cele pământești. Nu vreau acum, că nu este momentul, să judec necesitatea acestor persoane de a cerși, ci mai degrabă să mă întreb, și să vă întreb pe dumneavoastră, dacă nu s-ar putea face ceva pentru acești oameni ca să nu mai apară în fața unei biserici. Poate chiar biserica, prin enoriașii ei, ar putea face ceva dacă se constată că acești oameni au nevoie de real ajutor, sau, poate, s-ar putea face o asociație de români cu scopuri caritabile.

Din păcate, mai toți dintre noi ne gândim mai mult la cei ghiftuiți, iar la cei cu adevărat necăjiți ne gândim doar când ne strică imaginea și buna dispoziție. Și atunci, doar cum să-i evităm.

Constantin Udrea (Foto: Cornel Drinovan)



VORBIM ROMÂNEȘTE

**CE CANTITATE
DE BANI
AI NEVOIE
SERVICII BANCARE**

Despărțirea de prieteni

Cu ceea ce plătești chiria,
cum parati
PROPIA CASA

Noi te ajutam:
HIPOTECA 100%,
cheltuieli incluse

Scadem cota
HIPOTECII tale

IMPRUMUTURI PERSONALE;
pentru ceea ce ai tu nevoie.
(3.000, 5.000, etc...)

Reunificare de datorii.

TOATE ASTEA LE INTERMEDIEM PENTRU TINE.

HAI DETI SA VORBIM!

MADRID

C/ Rio Ulla, 1 - 1^a Dch. 28017 Madrid
METRO "PUEBLO NUEVO" - SAUIDA EMILIO FERRARI (a. 50 m.)
TELF.: 91 377 55 52 // FAX 91 367 76 96

pentru orice operațiune semnată cu noi, primiți un abonament GRATUIT pe un an la "Român în Lume"

"Am readus colindul strămoșesc pe la casele și în casele oamenilor"

- interviu cu Ștefan Hrușcă, cel mai mare artist al colindelor românești

Ștefan Hrușcă este un artist care aproape că nu mai are nevoie de prezentare. Totuși, despre persoanele cele mai cunoscute, întotdeauna dorim să știm toate misterele. De aceea, Român în Lume a realizat acest interviu.



- Știm ca v-ati născut în leud, Maramureș, zonă atât de încărcată de folclor. Spuneți-ne câteva cuvinte despre copilăria dumneavoastră și satul natal.

- Plină de farmec și de frumuseți pe care doar viața la țară poate să le ofere sufletului. Am avut o copilărie plină de vise și împliniri, cu o lume aparte, stăpânită de simplitate și credință. O copilărie cu primăveri și veri pline de flori și de miresme de fân cosit, de jocurile pe imașul satului, cu ceilalți copii, cu munca câmpului, cu toamne pline de rod și de fericire, cu ierni încărcate de omăt și sărbători de un farmec de nedescris, cu colinde, tradiții și obiceiuri create de mii de ani și care încă se mai păstrează, acolo, în Maramureșul meu istoric.

- Cum ați debutat în muzică?

- M-am format la Liceul Pedagogic de învățători din Sighetul Marmăției, debutul în muzică având loc, cu adevărat, în Cenaclul Flacăra, cea mai mare scenă a muzicii folk și nu numai, în acea vreme. Eram dascăl la Borșa, în Maramureș și am fost chemat la București să imprim patru cântece, pentru emisiunea Radio Cenaclu care se difuza în fiecare joi, câte două ore. Toată lumea asculta acea emisiune, era un curent nou, o modă, muzica folk, muzica tineretii noastre și a multor generații. În '81 am fost invitat să iau parte la concertele Cenaclului care își începea turneul în septembrie și dura trei luni. Mi s-a părut aiurea să lipsesc de la școală, să plec chiar când preluam clasa I. Am renunțat, un motiv în plus fiind și frica de București, vedeam foarte complicat drumul până în capitală. S-a întâmplat însă ca turneul să treacă și prin Borșa și acolo poetul Adrian Păunescu l-a rugat pe primar să mă caute, să mă aducă la sală. Dânsul mă văzuse cu doi ani în urmă, la un festival în țară și mă ținuase minte. Așa a fost să fie, să prind acel tren. Din acea dată de 21 noiembrie '81, destinul meu a luat o cu totul altă direcție. Am ajuns să cânt la tot neamul românesc. Asta m-a împlinit și mă împlinește în continuare.

- Ce a însemnat "epoca de aur" a cenaclului Flacăra pentru artistul Ștefan Hrușcă?

- O perioadă în care visam toți, și visam frumos. Credeam în Libertate, așa cum o înțelegeam noi, cum o percepeam, purtând plețe, blue-jeans, adidași, și încercând să ieșim din acel formalism înregimentat. Promovam acest spirit prin cântece și comportamentul nostru. Eram tineri, frumoși și nebuni. Ni se părea că lumea e a noastră, că ea începe cu noi. Dacă aveam unele temeri până atunci, apoi odată urcați pe scenă, uitam de toate și eram în stare să răsturnăm munții. Tinerii de atunci din sălile de sport și stadioanele neîncăpătoare au simțit asta. După părerea mea, ideea de libertate, acolo a încolțit, la tânăra generație în blugi. Acolo se striga tare: "Lumină, Luptă, Libertate!", iar mulți se făceau mici și încercau să se facă nevăzuți de anumiți ochi, de teamă să nu-și piardă fotoliile. A fost cea mai frumoasă și intensă perioadă a vieții mele și sunt convins că la fel pentru mulți dintre colegii mei.

- Sunteți fără îndoială cel mai cunoscut interpret de colinde, aproape că orice român le asociază, fără să vrea, cu numele Ștefan Hrușcă. De ce v-ați apropiat de acest gen muzical? Ștefan Hrușcă este și culegător de folclor?

- Născut în decembrie, zodie mai nimerită nici că se putea pentru un colindător, în leud-Maramureș, leagăn de colind românesc, cu cele mai cutremurătoare și frumoase colinde, păstrate cu sfințenie de străbuni, cu port popular, cu hore și jocuri, cu nunți și botezuri fără asemănare, cu sărbătorile de Sfânta Mărie și de Bobotează pline de cântări și procesiuni, cu ote de

colindători și urători și înșurirearea poate continua, iată de ce eu poate cânt colindele mai altfel. Eu le simt, le respir, le înțeleg sensul, măreția și tragismul.

Pe primul meu album apărut în '84 sunt două colinde. Apoi a venit o vreme când nu prea era voie să mai rostești "flori de măr" și "florile dalbe". Eu le purtam însă cu mine. Le cântam acasă, la fiecare Crăciun. În '87 Ileana Popovici mă cheamă de pe platoul de filmare din studioul 1 și îmi propune să înregistrează pe o bandă de magnetofon toate colindele pe care le știam de acasă. Ea mă auzise din întâmplare cântându-le la o petrecere unde eram și eu invitat. A făcut o casetă care a circulat clandestin prin diferite cercuri. O ascultam de multe ori să mă liniștesc, de obicei, seara. Am aflat mai târziu că nu eram singurul... În '90 am înregistrat primul album în întregime de colinde. A fost ca o gură imensă de oxigen pentru mine. Lumea a învățat colindele și le-a cântat cu mine. Prin unele locuri uitate au început să se audă iar copii la geamuri colindând. Devenisem învățător de colinde, cum m-a și botezat bunul și regretatul meu prieten, poetul George Țârnea. Mă bucur și mă mândresc cu asta. Am readus colindul strămoșesc pe la casele și în casele oamenilor. După al doilea album, apărut în '92, am început să cutreier țara, să adun colinde și din alte zone, Bihor, Sălaj, Alba, Hunedoara, Mureș, Satu Mare, Brașov, Sibiu, colinde pe care le-am ales și le-am trecut prin filtrul și matrița Hrușcă. Am ajuns acum la al 5-lea album. Și nu e ultimul.

- În afară de colindele populare, toate piesele pe care le cântați sunt compoziții proprii?

- Da, absolut toate celelalte cântece sunt compuse de mine pe versuri de poeți consacrați. Hai să vă aduc aminte de câteva: "Ruga pentru părinți", "La nunta ta", "Întoarcerea țărânului", "Frunze", "Un copac cu flori", "Ochii tai", "Fostește iubiri", "Nunta de flori", "Bieți lampagii", "Fuga din rai", să mă opresc aici...

- O întrebare indiscretă: ați făcut vreodată playback?

- Da. Doar în televiziune. Nu pe scenă. La televiziune e altceva decât la un spectacol, acolo imaginea, ca și sunetul, sunt esențiale, altfel nu ești competitiv. O piesă pe care lumea a învățat-o și ascultat-o la radio de sute de ori trebuie să fie auzită tot timpul la fel. Altfel ești compromis și asta te costă.

- Care este melodia pe care o iubiți cel mai mult?

- "Rugă pentru părinți". Mult timp mi-a fost imposibil să aleg una din multele create de mine, pentru că în fiecare este o bucăciță din sufletul și viața mea. Dar realizez totuși că piesa care mi-a consolidat ascensiunea, care m-a ridicat din anonimul care putea să mai dureze cine știe cât, este Ruga, ...ruga noastră pentru părinții noștri.

- Probabil că nu există român care să nu îl cunoască pe artistul Ștefan Hrușcă. Ce ne puteți spune însă despre Ștefan Hrușcă în viața particulară, tatăl, prietenul Ștefan?

- Un om ca oricare altul. Un soț și un tată la fel de devotat, care găsește timp și pentru plimbări în parc, și pentru lecții, și pentru "experimente" culinare, și pentru ședințele cu părinții, și pentru munca de studio, și pentru grădinarit, și pentru povești noi de culcare, și pentru sfaturi și încurajări când e nevoie... Pe scurt, un om normal într-o lume normală.

- Am auzit vorbindu-se despre lansarea unui nou album Ștefan Hrușcă în primăvara aceasta. Ce planuri de viitor aveți?

- Abia aștept primăvara. Am terminat un album la care am lucrat împreună cu regretatul poet George Țârnea. Este un album de balade folk. O reîntoarcere la creație, la ceea ce ne definește pe toți: dorurile, iubirile, setea de viață, speranțele, remușcările. Este o lume pe care am creat-o în doi și o dăruim ascultătorilor cu o întârziere de trei ani. Păcat ca George nu le va putea auzi în forma lor finală. Voi avea un turneu de promovare a albumului în 15-20 de orașe din țară și câteva alte locuri din Europa. Sper să adun lumea măcar jumătate cât la colinde.

- Câteva impresii despre turneul din Spania?

- M-a umplut de bucurie și încredere în ceea ce fac. Înseamnă că fac bine și că trebuie să fii acolo unde mă vrea lumea. Am întâlnit oameni deosebiți. Mi-am făcut prieteni faini, cum nu speram. Viața a devenit atât de stresantă și de accelerată, încât nu ne dăm seama câte prietenii trec zilnic pe lângă noi și le pierdem. În Spania însă, timpul s-a oprit pentru câteva zile. Am simțit suflete curate și sincere. Țin să vă multumesc vouă - pentru invitație și celor care au venit la concertele fiindcă fără voi, noi, artiști, nu avem nici un rost. Mulțumim fain pentru că m-ați purtat prin locuri de o frumusețe deosebită și că m-ați adus fiecare în casa voastră de sărbători.

- Câteva cuvinte pentru cititorii Român în Lume?

- Un An Nou Bun pentru toți, multă sănătate și multă Lumină în suflete.

Interviul realizat de Andrei Turcuș

SFÂNTĂ-I SARA DE CRĂCIUN

14-19 decembrie 2005. Málaga, Roquetas de Mar, Arganda de Rey, Alcalá de Henares, Valencia, Castellón și Zaragoza au fost scena unui impresionant turneu de colinde tradiționale românești. Ștefan Hrușcă - acompaniat de Mario Florescu (percuție) - a oferit publicului câte 2 ore de adevărată trăire românească. Sălile pline și lacrimile din ochii spectatorilor vorbesc de la sine.

Primirea la aeroport: Pâine și sare



Intrarea în spectacol



După fiecare concert, Ștefan Hrușcă acordă autografe și pozează alături de spectatori



Cadoul lui Ștefan Hrușcă pentru echipa Român în Lume: harta României desenată pe Cd-uri cu autograf. "Când ne vom mai întâlni cu toții, vom putea reface puzzle-ul din Cd-uri pentru a forma harta țării!"



Român în Lume multumeste lui Ștefan Hrușcă și echipei sale (Mario Florescu - percuție și Mircea Hoholu - impresariat artistic) pentru momentele de neuitat oferite. De asemenea, mulțumim parohilor, bisericilor, asociațiilor, familiilor și prietenilor fără de care acest turneu nu ar fi fost posibil.

Poezie



Poetul și jurnalistul Mircea Anghel s-a născut la 19 octombrie în comuna Stângăceaua din județul Mehedinți. Tot din același an, până în prezent, locuiește la Lugoj, unde își face și studiile până la absolvirea liceului "Coriolan Brediceanu" în anul 1969. Este absolvent al Facultății de Educație Fizică și Sport a Universității din Timișoara (1972) și al Institutului de Educație Fizică și Sport din București (1978). Profesor de educație fizică la Grup Școlar "Ștefan Odobleja" din Lugoj.

Activitatea literară și-o începe ca membru al Cenaclului literar "Ioan Popovici Bănăneanu", apoi continuă la Cenaclul "Cuvinte Românești", actualmente fiind membru al Cenaclului "Banat" și redactor la revista cu același nume.

Debutează la revista "Orizont" nr.52 (1087) din 25 decembrie 1987, la Timișoara. A mai publicat în revistele "Arcade" și "Cuvinte românești".

Activitatea jurnalistică și-a început-o în anul 1990 la ziarul "Corso" din Lugoj, după care a publicat atât în ziare lugojene, cât și timișorene: "Renașterea bănăneană", "Realitatea bănăneană", "Lugoj Express", "Actualitatea lugojeană", "Gazeta Lugojului", "Banat Express", "Actualitatea" (în prezent).

Pasionat de rebus. Mircea Anghel, este de peste 20 de ani membru al Cercului Rebusist "Evrka" de pe lângă Cercul Militar Lugoj. A publicat careuri în reviste de gen și în ziare. În prezent este colaborator al ziarului "Redeșteptarea", unde publică de câțiva ani integrale.

Mircea Anghel și secundele sale de eternitate

GÂND PENTRU EVA

În urmă cu ceva timp
am aflat de la EUGENIO MONTALE
precum că poezia
este o treaptă spre Dumnezeu.

Vezi, de aceea, femeie,
într-o zi
te voi zidi într-un poem.

GENEZĂ

Înternițată-n pântecul pietrei
Statuia așteptă
mângâierea fertilă
a dălții cioplitorului
spre a se naște
Asemeni ei, poetul
înternițat
în pântecul metaforei
așteaptă mângâierea fecundă
a muzei
spre a se naște el,
scânțea divină.

NEGUSTORUL DE MĂȘTI

E-n carnaval
întreaga lume,
iar pentru asta
de-o mască
au toți nevoie.
Sunt negustorul de măști...
Am realizat un lucru bun...
Le-am vândut pe toate...
Pentru a fi în rândul lumii
aveam nevoie de una,
o mască, masca mea.
Din propriu-mi chip
o mască am făcut.
În jurul meu
carnavalul este în toi.

PĂȘĂRI FAMELICE

Acolo unde patru drumuri
se-ntâlnesc și merg mai departe
pe spinarea îmbătrânită a pământului
În timpul rarelor ploii
paserile ară cerul cu aripele
setoase de-o picătură de lumină.
Se-nchircesc apoi în așteptarea
altor ploii,
Atunci când pământul își ridică
munții spre cer
cerând să vorbească.

DEFINIȚIE

Locul unde ni se pare
că cerul se unește cu pământul
se numește OM.

TEMPORALĂ

Piramidele sunt
secunde
de eternitate.

PASTEL

Toamna își scrie tristețile pe trotuare
cu roșul frunzelor însângerate
Dinte de durere se-ascute-n versul meu.
Aseară a venit octombrie.
Sunt orfan de mine și de vise
Lătră vânturile toamnei prin trupu-mi
Vizez la un anotimp
ce nu mai va să vină.
Și toamna mi s-a acuiat în slovă
De-aceea tac și simt că sunt
dirijorul corului tăcerilor din mine.

GÂND

Olarul cu mâinile-i crăpate
(Crăpăturile din palmă
sunt titlul lui de noblețe),
Mângâie memoria lutului
Sau poate oasele strămoșilor.
Își trece strămoșii prin focul inimii
Pentru ca ei să devină nemuritori
Sau poate ca ei să devină un urciur
Din care ei își sorb
străimpezimea devenirii.

CÂNTEC PENTRU ORGOLIUL
MEU

Vreau să mă închin mie,
Eu cel care îmi ofer
Pâinea cea de toate zilele
Azi, când încă nu mă mângâie
Noaptea.

SIMȚĂMÂNT TÂRZIU

Moto:
"Tot ceea ce nu ți-am putut spune
Din pricina atâtor ziduri,
Tot ceea ce s-a adunat noaptea
în jurul nostru
Trebuie cu luare aminte s-ascuți,
când voi mai rămâne din mine,

doar eu, ascuns ochilor tăi".
(Louis Guillaume)

Te-am întâlnit la periferia
unui sentiment
Ți-am oferit o iubire
de second-hand.
Pentru noi,
măine a fost ieri.

PSEUDOMIT

Sisif urca o stâncă
și se prăvălea un gând.
Sisif urca un gând
și se prăvălea un semn de întrebare.
Sisif urca un semn de întrebare
și se prăvălea un mit.
Obosit, Sisif și-a spus:
eu îmi iau semnul de întrebare
cu care plec.
Rămâneți voi cu mitul!

PSEUDOBUCOLICĂ

Ospătar! mai adu o porție
de liniște la masa tăcerii
și-o să-ți plătesc infinita notă
de plată
cu mine însumi.

MĂRTURISIRE

Trăiesc cu moartea în concubinaj
O mai înșel câteodată
Cu o iubire îndreptată spre tine.
Asta doar până atunci
Când mă voi uni cu ea
Așa... legitim.

MARINĂ

Moto:
"Voce voi fi și țipăt din rănilile tale
în focul înalt și rece al stelelor
Și, apoi
eu voi fi marea albastră, iar tu catargul
negru al durerii
și dragostea ultimei seri".
(Kajetan Kovcic)

Te-am regăsit în memoria valului
ce mângâie pereții de scoică,
unde dragostea mea, fir de nisip,
se va transforma în perla ce-ți
va împodobi inelul tău de logodnă
cu depărtarea.

Titlul prezentării aparține prozatorului și
jurnalistului Cristian Ghinea

Semnal

La începutul acestui an am primit la redacția cartea profesorului, scriitor și jurnalist, Constantin Buiuciu, "15 ANI DE CÂNTEC PENTRU DUMNEZEU - Corul Catedralei Greco-Catolice din Lugoj", apărută la Editura Marineasa, Timișoara, 2005. Cartea, a cărei prezentare o vom face într-un număr viitor al ziarului, este un document istoric al Bisericii Greco-Catolice din România, din perioada postrevoluționară, drept pentru care o recomandăm celor interesați. (C.D.)



RGA SERVICIOS FINANCIEROS

CREDITE IPOTECARE ȘI PERSONALE PENTRU CUMPĂRĂRI
ÎN ROMÂNIA ȘI ÎN SPANIA
-- INVESTEȘTE ÎN ROMÂNIA --

100% + CHELTUIELI

SERVICIUL IMOBILIARE INTERNAȚIONALE

NOUȚATE
ABSOLUTĂ!!

Acord cu băncile din România prin care putem oferi clienților noștri
rezidenți în Spania credite până la
20 de ani pentru cumpărări de locuințe în România
LOCUINȚE NOI ÎN ZONE REZIDENȚIALE
ÎN PROMOȚIE ÎN ROMÂNIA

INFORMEAZĂ - TE !!!!

CL. CID CAMPEADOR Nº 5 ALCALÁ DE HENARES
(LÂNGĂ POLIȚIA NAȚIONALĂ)

TEL 91 877 10 12, MOBIL 687 267 994, FAX 91 877 00 97

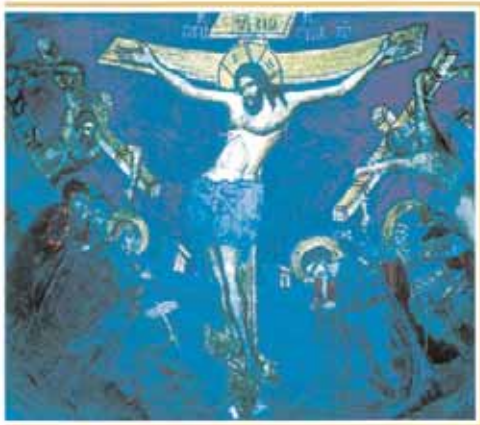


ORTODOX

APRILIE

MAI

IVRIE



ZILE ALITURGICE
(ÎN CARE NU SE SĂVĂRȘESTE SFÂNTA LITURGHIE)
 Miercuri și vineri în săptămâna dinaintea Postului Sfințelor Paști și luni și marți în prima săptămână a Postului (1, 3, 6, 7 martie).
 Vineri în Săptămâna Patimilor (21 aprilie).
 În anul acesta, de anulul Nasterii Domnului care se (tine vineri (22 decembrie), deoarece sâmbăta și duminica nu se ajuncază

SEMELE UTILIZATE ÎN CALENDAR

(Harti) Dezlegare la toate

☞ Dezlegare la peste

† Înaintea-prăznuirea și

odovania (încheierea) unui praznic; perioada cuprinsă între aceste două semne stă sub semnul praznicului înspăritesc (notat cu cruce roșie) care se regăsește între ele

FRANȚA IUVETIA SPANIA PORTUGALIA ITALIA
OLANDA BELGIA ANGLIA IRLANDA



18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17.

18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31.



Los extranjeros regularizados pueden cambiar de actividad y provincia sin modificar su autorización

El Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales, a través de la Dirección General de Inmigración de la Secretaría de Estado de Inmigración y Emigración, ha dictado instrucciones a las Delegaciones y Subdelegaciones del Gobierno para aclarar que los extranjeros que obtuvieron un permiso inicial de trabajo a través del proceso extraordinario de normalización pueden cambiar de sector de actividad y provincia sin necesidad de modificar su autorización laboral.

27 de diciembre de 2005.- El texto, al que ha tenido acceso Europa Press, está firmado por la directora general de Inmigración, Marta Rodríguez Tarduchy, y tiene fecha de 20 de diciembre de 2005. El proceso extraordinario de normalización se llevó a cabo entre marzo y mayo de 2005 y ha supuesto hasta el momento la regularización de más de 500.000 extranjeros, gracias a la presentación de un contrato de trabajo firmado por empresario y trabajador y el empadronamiento en España desde principios de agosto de 2004. A través de estos contratos los extranjeros consiguen una autorización de residencia y trabajo de un año que en principio se entendía limitada al sector de actividad y ámbito geográfico para el que se solicitó. Aunque las diferentes normas de desarrollo del proceso extraordinario no mencionan expresamente esta limitación, lo cierto es que los impresos de solicitud requerían en ámbito de actividad para el que se solicitaba la autorización y contemplaban una solicitud diferenciada para los empleados del servicio doméstico.

COMO NORMA GENERAL HAY QUE AUTORIZAR EL CAMBIO

Por otro lado, como norma general, el artículo 99.1 del Reglamento de Extranjería establece que la autoridad competente en otorgar la autorización de residencia y trabajo

podrá modificar su ámbito geográfico y laboral, en este último caso, teniendo en cuenta la situación nacional de Empleo. Sin embargo, el pasado 20 de diciembre el Gobierno ha dictado instrucciones en las que advierte "la existencia de casos de trabajadores extranjeros que, habiendo obtenido una autorización inicial de residencia y trabajo por cuenta ajena, reciben una oferta de empleo en un ámbito geográfico o sector de actividad diferente a aquel para el que inicialmente fue concedida ésta con limitación a ámbito geográfico o sector de actividad, y no pueden proceder a la modificación inicial de esta autorización. La instrucción senala que esto es debido a una interpretación "restrictiva" que a veces se hace del artículo 99.1 "o en el supuesto general de limitación de sector de actividad en el caso de autorizaciones obtenidas dentro del proceso de normalización de trabajadores extranjeros".

INCORRECCIÓN JURÍDICA

A juicio del Ministerio de Trabajo, "dicho impedimento a la modificación de la autorización inicial es jurídicamente incorrecto cuando se refiere a alguno de los supuestos enumerados en el artículo 40 de la Ley de Extranjería (que exceptúa de la obligación de tener en cuenta la situación nacional de empleo a determinados colectivos, entre ellos a aquellos que hayan obtenido una autorización inicial por razones de arraigo, humanitarias, o de colaboración con la Justicia u otras excepcionales que se determinen reglamentariamente). Por ello, aclara a las Delegaciones y Subdelegaciones del Gobierno que todas las autorizaciones iniciales de residencia y trabajo por cuenta ajena que se concedan en casos en que exista constancia de la concurrencia de alguno de los supuestos previstos en el artículo 40 de la Ley no tendrán limitación alguna a ámbito geográfico ni sector de actividad determinado.

Así, estos extranjeros que, habiendo sido autorizado inicialmente a residir y trabajar en España en un sector de actividad y ámbito geográfico concreto, y tenga una oferta de trabajo en otro sector o región, no necesitará solicitar la modificación del alcance de su autorización.

DERECHO RETROACTIVO

Además, prevé que extranjeros que "por el motivo que fuese", a pesar de encontrarse en alguno de los supuestos del artículo 40, tengan una autorización con limitación geográfica o sectorial, puedan solicitar posteriormente a la autoridad competente que dictó esa autorización un documento que acredite que, en realidad, su autorización de trabajo es para cualquier ámbito geográfico y sectorial. Para ello, deberán previamente acreditar que se encuentran en alguno de los supuestos del artículo 40 y no tendrá que modificar posteriormente su tarjeta de identidad de extranjero. Además de los extranjeros que accedieron a la regularización, esta medida afecta, entre otros, a aquellos que cubran puestos de confianza; cónyuges o hijos de extranjero residente en España con un permiso renovado, e hijos del español nacionalizado o comunitario; titulares de autorización previa de trabajo que pretendan su renovación; trabajadores necesarios para el montaje y renovación de una instalación o equipamiento; y extranjeros que tengan a su cargo ascendientes o descendientes de nacionalidad española. Igualmente, es aplicable a extranjeros nacidos de residentes en España; hijos o nietos de españoles de origen; menores extranjeros en edad laboral tutelados por las comunidades autónomas y para determinados empleos; y aquellos que hayan disfrutado de autorizaciones de temporada y hayan regresado a su país., informó Europa Press.

Trajes y bailes populares de Rumania



Foto: C.Drinovan

turista en rumania

La provincia Bihor, por la belleza y originalidad de su paisaje natural, por los monumentos históricos y los elementos geográficos, ofrece varias y múltiples posibilidades turísticas de ocio. El acceso a los puntos de interés turísticos es fácil, debido a las carreteras en buen estado y a las casas rurales donde el turista puede pasar la noche. Las ciudades de esta provincia gozan de importantes monumentos artísticos e históricos que atraen turistas de todo el mundo.



Probablemente lo más interesante de la provincia de Bihor son las antiguas iglesias de madera, características para la arquitectura rumana de los siglos XVII-XVIII.

Entre los descubrimientos arqueológicos de Bihor destacan las posadas de Otomani y Salacea, de la época del bronce.

Oradea es la capital de Bihor, ciudad mencionada por primera vez en escrituras de 1113. Todavía se conservan las ruinas de la antigua fortaleza de Oradea, de 1241. Hoy en día Oradea tiene firmado un hermanamiento con la ciudad española Coslada.

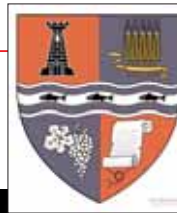
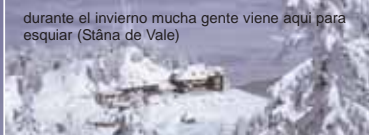
la estatua de Mihai Viteazul



uno de los edificios de Oradea



durante el invierno mucha gente viene aquí para esquiar (Stâna de Vale)



el teatro de Oradea

Sfinții trei Ierarhi Vasile, Grigorie și Ioan - 30 ianuarie



În panteonul marilor ierarhi, teologi și sfinți ai Bisericii creștine, un loc aparte îl au Sfinții Trei Ierarhi Vasile cel Mare, Grigorie Cuvântătorul de Dumnezeu și Ioan Gură de Aur.

An de an, la 30 ianuarie, întreaga Ortodoxie, dar nu numai, prăznuiește în chip deosebit pe Sfinții Trei Ierarhi: Vasile cel Mare, Grigorie Teologul și Ioan Gură de Aur, care au strălucit ca niște luceluri pe bolta cerească a Bisericii creștine. Și pentru că ei s-au dovedit "mari dascăli și ierarhi", facultățile de teologie i-au ales ca patroni și ocrotitori și luminători în înțelegerea credinței creștine.

În viața lor, în cultura și știința lor, dar mai ales în credința lor, teologii de pretutindeni, profesori și studenți, caută mereu resurse de trăire a vieții creștine autentice și a credinței celei adevărate.

Dacă despre Sf. Apostol Pavel s-a spus, și pe drept cuvânt, că este fereastra prin care păgânii L-au cunoscut pe Hristos și s-au convertit la creștinism, despre Sfinții Trei Ierarhi putem spune că sunt ca trei ferestre prin care creștinătatea a privit spre Hristos și a primit lumina de la El.

Cu cât ne apropiem de ei, cu atât îi cunoaștem mai bine, cu cât le cercetăm viața și opera, cu atât mai mult ne dăm seama de valoarea lor și de folosul pe care îl putem avea dacă îl luăm ca model de înțelegere și trăire a vieții creștine.

Pentru a ne da seama de valoarea lor proprie și a tuturor laolaltă, pentru că fiecare dintre ei are ceva specific, dar au și lucruri comune care îi fac nedespărțiți, ei trebuie analizați împreună.

Astfel, Sf. Grigorie Teologul este simbolul științei teologice, Sf. Vasile Cel Mare este simbolul energiei și al acțiunii puse în slujba oamenilor, iar Sf. Ioan Gură de Aur simbol al răvinei apostolice prin cuvânt și faptă, pentru îndreptarea vieții credincioșilor, după învățătura Domnului nostru Iisus Hristos. Mai concis spus, unul ar reprezenta mintea care gândește altul gura care propovăduiește și al treilea mâna care lucrează, deși fiecare a avut și minte și gura și mâna care lucrau într-o desăvârșită armonie și unitate.

Fiecare dintre ei erau deopotrivă neîntrecuți pastori sufletești, mari dascăli ai lumii creștine, propovăduitori și apărători ai dreptei credințe.

Opera lor este vastă, iar activitatea lor a cuprins toate domeniile și aspectele vieții: social, cultural, pastoral-misionar, dar au strălucit prin contribuția lor în formarea învățăturii celei adevărate și păstrarea ei în fața celor ce o atacau din toate părțile.

Mai întâi să facem o trecere în revistă a perioadei în care au trăit, a modului în care s-au pregătit, a ceea ce i-a unit, și nu în ultimul rând a motivului pentru care Biserica îi prăznuiește pe toți la aceeași dată, după ce mai înainte, în

cuprinsul aceleiași luni, i-a prăznuit pe fiecare separat.

Au trăit în secolul IV al erei creștine, secol numit pe drept cuvânt "secolul de aur al creștinismului". "De aur" pentru că în acest secol au trăit cele mai mari personalități ale Bisericii, dar și pentru că în acest secol s-a formulat, pentru tudeauna, de către Biserica, prin primele două sinoade ecumenice, dogma fundamentală a creștinismului, Sfânta Treime, precum și alte învățături care derivă din aceasta, ca elesiologia, cosmologia etc. Este adevărat că nici unul dintre ei nu a participat la Sinodul I ecumenic, unde s-a formulat învățătura despre Dumnezeu - Tatăl și Dumnezeu - Fiul, iar la al II-lea Sinod, unde s-a formulat învățătura despre Dumnezeu - Sfântul Duh,

a participat numai Sf. Grigore de Nazianz, pentru că Sf. Vasile cel Mare trecuse deja la Domnul, iar Sf. Ioan Gură de Aur era încă tânăr pe atunci. Cu toate acestea, au avut o contribuție hotărâtoare, atât la formarea învățăturii celei adevărate, cât și în păstrarea și răspândirea ei.

Sf. Vasile cel Mare (330-379) s-a născut în orașul Cezareea Capadociei, din părinți creștini, care i-au dat o creștere aleasă și o educație pe măsură. După studii strălucite de filozofie la Cezareea, Constantinopol și Atena, s-a retras în părțile Pontului, unde a înființat o mănăstire și a stat acolo în rugăciune și în meditație până când a fost hirotonit mai întâi preot și apoi episcop al Cezareei, păstoriind în această calitate până la moarte. S-a mutat la Domnul la 1 ianuarie 379, când nu împlinise nici 50 de ani, plâns de întreaga sa turma și numit încă de atunci "cel Mare".

A rămas în istoria Bisericii ca primul ierarh care, cu averea moștenită de la părinți, a înființat primele instituții de asistență socială, numite după numele său "vasiliade", și anume: azile, ospătarie, casă pentru reeducarea fetelor căzute, școli tehnice etc., toate cu scopul de alinare a suferințelor și ajutorul celor săraci.

Sf. Grigore de Nazianz (309-390), a văzut lumina zilei în satul Nazianz din Capadocia. În casa părintească a primit o educație aleasă de la mama sa, Nona. A făcut studii la Cezareea Capadociei, Alexandria și Atena, unde a fost coleg cu Sf. Vasile cel Mare și Iulian Apostatul, viitorul împărat.

Întors de la studii, a fost botezat de tatăl său, după care s-a retras la o mănăstire din Pont întemeiată de prietenul său Vasile cel Mare, unde s-a îndelnicit cu studiul și asceza. A fost hirotonit fără voia lui de către Vasile cel Mare ca episcop de Sasima, dar acolo nu s-a dus niciodată. Datorită ereziilor ariene care tulburau întreaga Biserică s-a dus la Constantinopol, unde într-o bisericuță numită Anastasia, adică Înviere, și-a ținut predicile sale prin care a reușit să zguduie din temelii arianismul.

În anul 380, Împăratul Teodosie cel Mare și poporul l-au ales patriarh al Constantinopolului, iar în anul următor i s-a încredințat prezidarea lucrărilor sinodului al II-lea ecumenic. Din cauza

tulburărilor și intrigilor unor episcopi care-l acuzau că a umblat după scaunul patriarhal, pe care l-a ocupat în mod necanonic, Sf. Grigore, mâhnit, s-a retras din scaunul patriarhal și s-a dus în Capadocia, unde a trăit câte zile i-au mai fost rânduite, în singurătatea-i atât de plăcută.

Sf. Ioan Gură de Aur (354-407) s-a născut în

Antiohia. A primit o educație aleasă de la mama sa, Antusa, rămasă văduvă la 20 de ani în urma morții tatălui său Secundus, care fusese un mare dregător militar. A învățat filosofia și retorica de la cel mai mare retor al timpului, Libaniu, care spera să-l lase în locul său.

După terminarea studiilor a profesat avocatura, dar pentru o perioadă foarte scurtă, pentru că nefiind potrivită spiritului său a părăsit-o. S-a botezat și a început să se indeletnicească cu studiul Sfintei Scripturi, mai întâi în casa părintească, apoi într-o mănăstire.

A fost hirotonit diacon și apoi preot în Antiohia, unde a părăsit 12 ani. În anul 397 a fost înălțat fără voia sa pe scaunul de patriarh al Constantinopolului, unde s-a remarcat printr-o viață pilduitoare, dar mai ales prin aprige cuvântări prin care biciuia viciele în special celor de la curtea împărătească, și chiar pe împărăteasa Eudoxia, care era o femeie cu moravuri ușoare. Datorită acestui lucru împărăteasa a pus la cale îndepărtarea sa din scaun de două ori. A doua oară a fost trimis în exil în Armenia, dar pe drum, din cauza maltratărilor la care a fost supus, a murit la anul 407. Rămășițele sale au fost aduse după 31 de ani cu mare cinste la Constantinopol.

Înzestrați cu calități alese, instruiți la cele mai înalte școli ale timpului, favorizii la o glorie ușoară și urșiți parcă din leagăn la celebritate cei trei sfinți au renunțat foarte ușor la toate acestea și au primit jugul lui Hristos cel plin de greutate și suferințe, dar cu conștiința împăcată că și-au ales calea cea bună.

Nici unul dintre ei nu răvnea la onorurile unor mari scaune episcopale, nici unul nu aspira la favoruri imperiale, nici unul nu avea interese personale și ambiții de măsurat cu ale altora. Fiecare dintre ei se simțea mult mai bine în fericită și plăcută liniște căutată, potrivit meditației, rugăciunii și studiului, a unei chilii de mănăstire, în Pont, în Capadocia, în Isauria, langa Antiohia, sau oriunde, pentru ei, ca asceți, de o mie de ori mai potrivită și mai binefăcătoare decât strălucitele scaune de frunte ale Bisericii veacului, răvnite de alții.

Contrar voinței lor, însa, au ajuns episcopi pe scaune de frunte, dar asta pentru că se distinseseră întâi în slujba preotească. Activitatea lor preotească a fost atât de bogată și de rodnică, încât putea să ilustreze ea singură cu o carieră episcopală. Când rangul și puterea lor de episcopi a înălțat și a întins câmpul și roadele lucrului lor, ei au făcut ca marile lor calități sufletești și cu îndoit zel și devotament pentru credincioși, adevărate minuni pastorale, care umplu scurta și frământata lor slujire de ierarhi.

În viața și opera lor, Sf. Trei Ierarhi au multe puncte comune și cu alți mari Părinți și scriitori ai Bisericii. Totuși Sf. Trei Ierarhi au câteva însușiri caracteristice prin care ei se completează, formând o unitate care-i recomandă întotdeauna împreună. De altfel, tălcul mai adânc al arătării divine pe care a avut-o în anul 1081 mitropolitul Ioan al Evhaitelor, în urma căreia s-a generalizat sărbătorirea împreună a Sf. Trei Ierarhi la 30 ianuarie, nu este numai acela de a se pune capăt disputelor în legătură cu întâietatea pe care ar fi meritat-o unul sau altul dintre cei Trei Sfinți Ierarhi, ci mai ales rezultatul unui proces îndelungat de aprofundare a operei lor, prin care Biserica a ajuns la conștiința că Sfinții Trei Ierarhi se completează în mod armonios, fiecare dintre ei definindu-se abia prin raportarea sa la ceilalți doi.

Așadar, toți cei Trei Sfinți Ierarhi, fiecare în felul lui și sub forme diferite, au adus o contribuție substanțială la

explicarea și formularea dogmei fundamentale a creștinismului

- Sfânta Treime.

Datorită culturii lor filosofice pe care o stăpâneau ca nimeni alții, nu au adaptat teologia la filosofie, ci au adaptat filosofia la Revelația divină și au transformat învățătura creștină despre Sfânta Treime din teorie în viață și din speculație în doxologie. Iată care sunt roadele înțelegerii credinței celei adevărate în Dumnezeu unic în ființă dar întreit în Persoane - împărțășirea de iubire la Dumnezeu mai presus de fire și intrarea în comuniunea Persoanelor dumnezeiești.

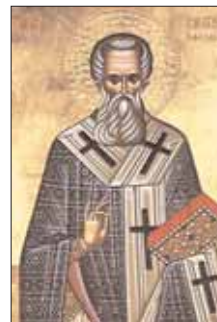
După concepția Sfinților Trei Ierarhi, omul este cea mai aleasă făptură. El este creat după chipul lui Dumnezeu și pentru mântuirea lui a venit în lume însuși Unul-Născut, Fiul lui Dumnezeu. Conștiința de valoarea omului și de dragostea lui Dumnezeu pentru oameni, Sfinții Trei Ierarhi au pus în slujba omului tot ce au avut mai bun: știința lor, viața și întreaga activitate.

Unind o cultura vastă, enciclopedică, cu o adâncă evlavie și îmbinând viața contemplativă cu cea mai activă cu puțință în duh de muncă necurmată, de jertfelnicie până la moarte, ei stau de veghe și azi ca modele vii, nepieritoare, închinată Bisericii și omului, cu durerile și bucuriile lui, cu căderile și înălțările lui, și Evangheliei lui Hristos cel răstignit dar înviat și înălțat în slavă.

Prin cuvântul, prin scrisul și pilda vieții lor, Sf. Vasile cel Mare, Sf. Grigorie Teologul și Sf. Ioan Gură de Aur sunt modelele de slujire și dăruire pentru binele oamenilor. În acest context, să luăm aminte la Sf. Ioan Gură de Aur, care vedea în fiecare om pe Hristos intrupat.

De aceea, studiul vieții și activității Sfinților Trei Ierarhi ne ajută să înțelegem mai bine îndatoririle pe care le avem, de slujitori ai lui Dumnezeu și ai oamenilor. Ne ajută în strădania noastră de păstrare a credinței celei adevărate, prin respectarea adevărului revelat.

Marele lor merit este că îndreptând cugetarea teologică către Dumnezeu cel transcendent, nevăzut, necuprins, neajuns, L-au vestit și arătat pe Dumnezeu Cel immanent: prieten, frate, aproapele și Mântuitorul nostru în Iisus Hristos, și prin aceasta au așezat teologia în slujba vieții și proeția în slujirea oamenilor.



STR. NICASIO GALLEG0 nr. 24

BISERICA

METROU
Stia: Alonso Martinez
Lin. 4, 5 și 18

Dragi creștini,

Începând cu data **11 decembrie 2005**, Sfânta Liturghie și toate slujbele le vom slăvi în biserică din str. Nicasio Gallego nr. 24 (Madrid-28010) conform schemei indicate mai sus.

ORAR (sărbători + sărbători): 8⁰⁰ - 10⁰⁰ Spovedanie
10⁰⁰ - 12⁰⁰ Sfânta Liturghie
12⁰⁰ - Serviciile religioase programate

Încă o dată fac apel la înțelegerea situației, la ordine și disciplină în noua biserică, și în afara de biserică, aspecte pe care le-ați demonstrat, în ultimul timp, că pot fi respectate. Vă mulțumesc.

Prect Paroh: Teofil Moldovan

Povestea iepurașului isteț

A fost odată ca niciodată o familie de iepuri, care trăia în mijlocul unei păduri întunecoase. Familia era compusă din tatăl iepuroi, mama iepuroaică și cei șase iepurași mici. Iepurașii s-au născut la începutul primăverii, și până n-au împlinit trei săptămâni (când și-au deschis ochii), n-au plecat de lângă mama lor. După ce s-au născut, cât timp erau foarte mici, nu ieșeau aproape deloc din cuib. Dar crescând, au început să iasă afară, să se joace, cum se joacă toți copiii. Toți iepurașii erau foarte jucăuși, iar cel mai mic dintre ei era și cel mai deștept dintre ei. De câte ori jucau câte un joc, el ieșea câștigător.

Într-o zi, tatăl iepuroi i-a chemat pe toți și le-a spus:
- Dragii mei iepurași, trebuie să vă spun că viața nu e chiar atât de simplă precum credeți voi. De exemplu, noi, animalele mai slabe, trebuie să luptăm pentru supraviețuire. În pădurea asta ne pândesc tot felul de pericole: odată, sunt vulpile cele șirete care vor să ne prindă, apoi mai este bătrânul lup, care s-ar bucura să prindă așa o pradă gustoasă. Și, nu în ultimul rând, pădurea e uneori călcată de vânători, iar aceștia sunt cei mai periculoși. Singura noastră armă este fuga. Trebuie să fim atenți să nu ne prindă nici unul dintre acești dușmani ai noștri. Voi, ca și copiii, nu trebuie pentru nimic în lume să plecați de lângă cuibul nostru și de lângă mama voastră. Cât sunteți atât de mici, doar noi vă putem apăra.

- Da, au spus iepurașii în cor, așa o să facem!
Dar, copiii fiind, uneori se îndepărtau prea mult de cuib, iar mama lor era foarte îngrijorată până reușea să îi găsească. Într-o bună zi, inevitabilul s-a produs: iepurașii tot jucându-se, s-au depărtat de culcușul lor, iar când s-a lăsat seara, și-au dat seama că nu mai știu drumul către casă. Noaptea se lăsa amenințătoare peste pădurea cea întunecoasă, desenând umbre amenințătoare în tufișuri.

Iepurașii s-au speriat și au început să scâncească. Dar cel mic le-a spus celorlalți:

- Nu trebuie să ne speriem, hai mai bine să căutăm un adăpost pentru noaptea aceasta, iar mâine dimineață, pe



lumină, vom reuși să găsim drumul spre casă. Mai ales că mama și tata ne vor căuta. Zis și făcut: micuții iepurași și-au căutat un tufiș mai des și s-au înghesuit unul în altul, să se încălzească, căci începuse să se cam lase cu frig... Au îngrămădit paie, crenguțe, frunze uscate și au făcut un culcuș

pentru noapte.

Noaptea a trecut cam greu... Iepurașii, care din fire sunt sperioși, se trezeau când auzeau vreun zgomot suspect. Dar era doar vântul care mișca crenguțele copacilor.

Când a venit dimineața, iepurașii au început să caute drumul către casă. Mergând ei prin pădure au auzit la un moment dat o mișcare în față, pe cărare. Iepurașii au început să strige: "Tată! Tată!", dar cel mic le-a făcut semn să tacă și să se ascundă. El știa că pădurea este uneori periculoasă.

Într-adevăr, pe potecă venea un lup. Lupul era foarte bătrîn, dar cu toate acestea, a văzut mișcarea de pe cărare și, din două mișcări, i-a ajuns din urmă pe iepurași.

- Ha, ha, uite cu ce prânz gustos m-am ales pe ziua de azi, a zis lupul, lingându-se pe bot.

- Ușurel, domnule Lup, nu vă grăbiți, vă rog, zise iepurașul cel mic, fără pic de emoție în glas. Ne-am ascuns în tufiș pentru că acum un minut au trecut pe această cărare un grup de vânători care vă căutau chiar pe Dumneavoastră. Eu zic să renunțați la prânzul cel gustos și să fugiți să vă ascundeți, până nu e prea târziu.

- Îți mulțumesc tinere și îți rămîn dator, zise lupul zbughind-o la fugă printre copaci.

- Cu mare plăcere, murmură micul iepuraș, în răsetele batjocoritoare ale fraților săi.

Și așa, iepurașii scăpară de lupul cel rău. Într-un târziu, osteniți, au ajuns acasă, unde au fost întâmpinați de părinții lor care îi căutasera îngrijorați toată noaptea. Bucuria revederii a fost mare, iar iepurașii au promis că nu se vor mai îndepărta de casă.

SOPA DE LETRAS:

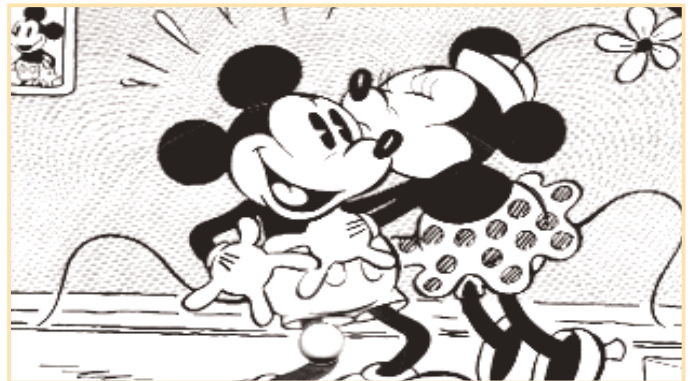
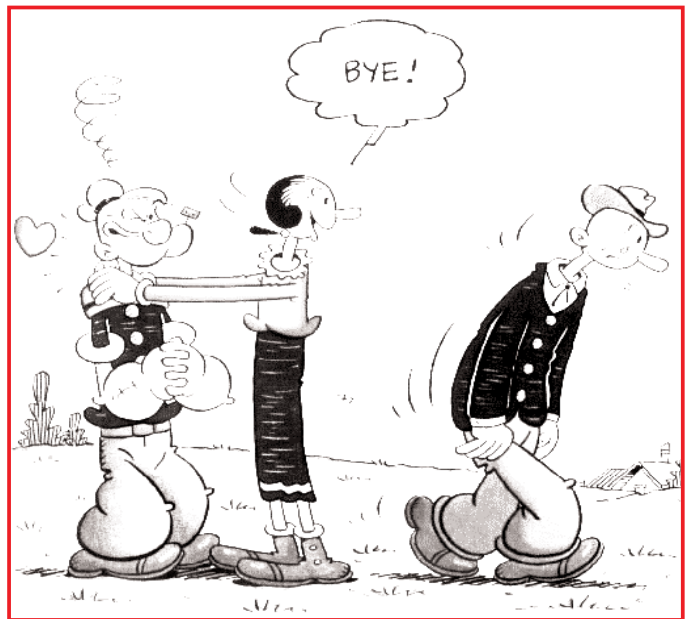
Busca los nombres de 7 compositores

Roxana Daniela Drinovan

| | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| B | C | R | S | E | O | A | S | K | H |
| E | M | N | R | L | G | P | M | H | V |
| E | V | O | T | D | K | L | R | E | I |
| T | I | J | Z | D | P | B | S | N | F |
| H | V | C | A | A | V | E | R | D | I |
| O | A | I | H | T | R | E | B | E | L |
| V | L | U | B | O | S | T | O | L | X |
| E | D | O | A | M | P | M | E | S | R |
| N | I | E | C | R | C | I | D | L | N |
| S | O | P | H | Z | V | A | N | A | Q |



HAI SĂ COLORĂM!



--PORTUGALIA --

Muzicienii români în concert la Lisabona

În ziua de 18 decembrie 2005 a avut loc la Muzeul Căleștilor din Lisabona un concert de gală care a încheiat seria de evenimente muzicale desfășurate pe parcursul întregului an 2005, organizate cu prilejul comemorării centenarului acestui muzeu. Menționăm că trei dintre muzicienii care compun orchestra de cameră "Belle Epoque" sunt de origine română (Laurențiu Ivan-Coca, Ceciliu Istan, Vasile Stănescu), inițiativa aparținând, de altfel, șefului grupului, prim-violonistul Laurențiu Ivan Coca. Piesele interpretate au constituit un periplu prin Europa începutului de secol XX, reluând, simbolic, parcursul efectuat de celebrul Orient Express, realizând o punte culturală plină de farmec și imaginație între Vestul și Estul continentului. Au fost interpretate lucrări ale compozitorilor J. Gade, J. Offenbach, P. Linke, J. Strauss, F. Liehar, J. Brahms, V. Monti, G. Dinicu, G. Boulanger.

Atât prezentarea deosebit de călduroasă făcută României de L.I.Coca, cât și piesele

interpretate din repertoriul nostru național s-au bucurat de o apreciere entuziastă, publicul aplaudându-le și ovaționându-le îndelung. Domnul L.I. Coca a ținut să reliefeze faptul că acest concert a fost dedicat Zilei Internaționale a Migrației, mulțumind pentru participare atât înaltului Comisar pentru Migrații, cât și ambasadorului prezenți în sală, exprimându-și totodată intenția de a continua acest proiect ingenios care își propune mai buna cunoaștere și valorificare a unei bogate și variate tradiții culturale europene.

Considerăm că evenimentul din seara precedentă a constituit o veritabilă promovare a imaginii României în rândul unui public elevat, care a știut nu numai să admire și să răsplătească cu generozitate talentul creator și interpretativ românesc, dar și-a arătat și dorința de a asista cât mai des la astfel de manifestări care dau măsura unui profesionalism real.

Anca-Mila Vaideseșan
consilier cultural

--GERMANIA --

"Trenul vieții" la ARTE

Luni, 16 ianuarie, de la ora 20.40, televiziunea franco-germană ARTE a difuzat filmul regizorat de român Radu Mihăileanu, "Trenul vieții" ("Train de Vie").

Filmul este o viziune originală asupra holocaustului în Europa de Est, premiată de nenumărate festivaluri internaționale de film.

În fiecare lună, publicația Cinem'arte își propune să prelungească efectul pe care unul dintre filmele cele mai importante difuzate de canalul ARTE l-a avut în rândul spectatorilor săi, iar luna aceasta este rândul filmului "Trenul vieții", realizat de cineastul român Radu Mihăileanu.

Filmul îi prezintă în rolurile principale pe Răzvan Vasilescu, Mihai Călin, Luminița Gheorghiu, într-o coproducție Franța-Belgia-România-Germania. "Trenul vieții" redă povestea tragi-comică a unor evrei din Europa de Est, în anul 1941, cărora un consătean, nebulon satului, le aduce vestea că germanii ucid și deportează evreii din șhet-urile (sate evreiești) în Europa de Est) vecine. Consiliul Înțeleptilor se reunește și ajunge, într-un final, la concluzia că ar trebui să organizeze un tren fals de deportați, putând astfel să treacă de barajele și de liniile naziste, pentru a merge mai departe către țara Făgăduinței, la Eretz, prin Uniunea Sovietică. Ei urmau să călătorească deghizați în deportați, soldați nemți, sau mecanici de tren, iar pentru toate acestea încep deja pregătirile, se asamblează trenul, care într-un final reușește să ia drumul către destinația mult dorită de toți călătorii săi.

--CANADA--

300 de români s-au adunat la cina "Observatorul" din ianuarie

Cena "Observatorul", desfășurat sâmbătă, 14 ianuarie, la Toronto, a constituit pentru aproximativ 300 de români din localitatea canadiană un prilej de a fi împreună și de a se bucura de subiectele interesante propuse de organizatori.

Programul întrunirii culturale a constat într-o serie de dezbateri, dintre care o atenție aparte a fost acordată istoriei, lecturi din cărți în lucru, vernisaj - desene, pictură, un concert de vioară, chitară și pian, dar și o expoziție de cărți și reviste primite la redacție. La cina lăunilor ianuarie, al cărui moderator a fost Puiu Popescu, au mai luat cuvântul pr. prof. dr. Cezar Vasiliu, sculptorul Nicapetre, Emanuel Tănjală, Stelian Constantin, Veronica Lerner, Ion Sabina Mureșean, Dana Mateescu, Doru Deboveanu, Dorin Urătescu, Val Cerel și Ovidiu Creangă, informează publicația "Observatorul".

--ANGLIA --

Școala românească de la Londra își continuă aventura

Anul 2006 a început în acest an. Lecțiile pentru copii din cadrul acestei școli se desfășurată sâmbătă, 14 ianuarie.

De la ora 14.00 la 16.00 Biserica Ortodoxă Română a găzduit încă o ediție a școlii, prima din

--SERBIA--

Poliția din Svilainat îi hărțuiește pe credincioșii ortodocși români

"Asociația pentru limba, cultura și religia Românilor de pe Valea Moravei" - Isacovo, împreună cu Mirco Paunovici din satul Prostinat s-au adresat săptămâna trecută pentru ajutor Protopopiatului Ortodox Român Dacia Ripenssis - Malainița.

Reamintim că Mirco Paunovici este cel care a dăruit Protopopiatului o parte din proprietatea sa, teren pe care dorește ca împreună cu credincioșii din împrejurimi, să construiască o biserică. Pe acel teren a fost aşezată și sfințita cruce, la mijlocul lunii noiembrie 2005, eveniment despre care a fost înștiințat la timp și SAI din Svilainat, întrunirea religioasă fiind declarată. Întrunirea a avut loc atunci fără nici un fel de incidente, fiind prezenți acolo un număr mare de credincioși, entuziasmați de această inițiativă.

Și la data de 8 ianuarie, liturghia ar fi trebuit să fie ținută de protopopul protopopiatului Dacia Ripenssis, Boian Alexandrovici din Malainița, municipiul Negotin. Dar, pentru că vremea nu i-a permis acestuia să mai ajungă, liturghia a fost slujită de ipodiakonul Buobu Lui din Bigrenița, cleric al Protopopiatului. Și de data aceasta slujba a fost declarată la SAI din Svilainat, la data de 06.01.2006 și înregistrată sub numărul 212-4-2/06. În declarație se menționa că, dacă se consideră că este o măsură necesară, poliția poate fi prezentă la slujbă, cu toate acestea, însă, nici un reprezentant al poliției sârbe nu a fost prezent la slujba din data de 8 ianuarie. În ziua următoare, însă, luni, 9 ianuarie, poliția s-a înființat în casa lui Mirco Paunovici supunându-l pe acesta la un adevărat chestionar în legătură cu modul în care s-a desfășurat slujba. Paunovici a trebuit să dea socoteală "câți oameni au fost prezenți la întrunire?", "ce au făcut după terminarea slujbei?", "a fost cumva o întrunire politică?", "de ce unul dintre

oamenii de serviciu a fost din satul Vitejeva?", "de unde au fost toți credincioșii?", "cine a ținut liturghia, ce funcție ocupa în biserică și cărei biserici aparține?", "cui îi este ierarhic subordonat?", etc. Totodată, i-au fost cerute numele episcopului Danil (Episcop din Vârșet al românilor din Serbia) și sediul-adresă cu numele exact.

Aceasta nu este, de fapt, prima descindere de acest gen acasă la Mirco Paunovici, acesta fiind des vizitat de preoți ai Bisericii Ortodoxe Sârbe după prima slujbă religioasă (sfințirea crucii), cu ocazia uneia dintre aceste vizite fiindu-i cerut și documentul de sfințire.

"Toate acestea ne amintesc de cunoscutele metode de intimidare a credincioșilor noștri și de 'prestarea cu regularitate a datoriei' numai când este vorba de credincioșii Bisericii Ortodoxe Române. Propunem poliștilor care l-au interogiat pe domnul Mirco să se adreseze pentru sugestii colegilor din SAI Negotin, deoarece la început și acolo au existat probleme asemănătoare care sunt acum depășite, iar comportamentul SAI Negotin față de credincioși se poate aprecia ca unul foarte bun" se arată într-un comunicat al Protopopiatului Dacia Ripenssis. Totodată, în comunicat se mai cere organelor de stat sârbe să ia măsuri față de acest gen de acțiuni și să transmită autorităților locale avertismente de încetare a amenințărilor și a declarațiilor conform cărora nu vor permite niciodată românilor să construiască biserici. "Nu acceptăm ca anumiți indivizi cu influență din autoadministrăție să-și realizeze ideile lor preconcepționate și astfel să împiedice îndeplinirea drepturilor cetățenilor, drepturi care sunt garantate prin Constituție", avertizează comunicatul, în care se anunță și apelul către instituțiile internaționale.

--GERMANIA --

Prezențe românești la Târgul Internațional de turism de la Stuttgart

România participă în perioada 14-22 ianuarie la Târgul Internațional de Turism de la Stuttgart, prin intermediul Ministerului Turismului din România și al Asociației româno-germane Agero-Stuttgart.

Prezența asociației românești se face în zilele de 14-15 ianuarie și 21-22 ianuarie, informează aceasta. Publicul german și român va putea să deguste la stand o serie de specialități culinare și vinuri românești, dar și să asculte muzică populară românească.

--SPANIA --

FITUR își redeschide porțile la Madrid

În perioada 25-29 ianuarie va avea loc în parcul expozițional Juan Carlos I din Madrid târgul internațional de turism FITUR 2006.

Vom reveni în numărul următor cu un amplu reportaj pe această temă.

156 de ani de la nașterea marelui Eminescu

Românii din întreaga lume l-au omagiat pe 15 ianuarie pe Mihai Eminescu, considerat genul poeziei românești. Născut în anul 1850 la Botoșani, viitorul poet a fost al șaptelea copil al unei familii numeroase care a avut nu mai puțin de 11 copii.

Părinții săi își încep viața de familie la Ipoțești, acolo unde în prezent se află casa părintească a familiei Eminovici, devenită loc în care mii de români vin în pelerinaj. Mihai Eminescu urmează cursurile școlii primare și ale liceului german de la Cernăuți și se remarcă literar la numai 16 ani când scrie câteva poezii în memoria profesorului său de la liceu, Aaron Pumnul. Ajuns în Transilvania după terminarea studiilor liceale, publică și aici o serie de poezii în revista "Familia", iar, începând cu anii 1869 studiază la Viena și Berlin.

Opera sa prolifică cuprinde poezie, proză, publicistică, în urma marelui poet rămânând și o serie de scrisori și alte documente care atestă incontestabilitatea genului său creator.

Eminescu s-a stins din viață în anul 1889, în același an cu marea sa dragoste, Veronica Mică, și cu bunul său prieten Ion Creangă.

Aniversare Mihai Eminescu la Ambasada României în Cuba

Ambasada României la Havana, a marcat ziua de naștere a poetului Mihai Eminescu printr-un eveniment ce s-a desfășurat luni, 16 ianuarie.

Achiziția a avut loc la statuia poetului din parcul Victor Hugo din Havana. Copiii cubanezi au recitat poezii de Eminescu, traduse în spaniolă.

S-au rostit, de asemenea, scurte alocuțiuni și pentru marcarea zilei Unirii Principatelor Române.

Au fost prezente, la ceremonie, autorități cubaneze, membrii ambasadei României, oameni de cultură, precum și români rezidenți în Cuba.

Serbare eminesciană

La solicitarea Uniunii Culturale a Românilor din Ungaria, elevii școlilor generale românești din Micherechi și Chitighaz, au prezentat duminică, 15 ianuarie, un program de versuri și cântece, închinat zilei de naștere a marelui poet român Mihai Eminescu. Programul a avut loc în bisericile ortodoxe din cele două localități, după terminarea Sfintei Liturghii

Mihai Eminescu, comemorat la Casa Limbii Române din Chișinău

Poetul Mihai Eminescu a fost comemorat vineri, 13 ianuarie, la Casa Limbii Române din Chișinău, unde, sub genericul "Privitor la teatru", personalități ale culturii, dar și elevi și studenți au avut ocazia să înțeleagă ce înseamnă Eminescu prin prisma actorului și regizorului Ion Ungureanu.

Acesta a întemeiat la Chișinău în anul 1961, împreună cu un grup de actori, colegi de la Școala Vahangov din Moscova, teatrul "Lucafărul", prin intermediul căruia au arătat că Basarabia are o istorie, are scriitori și il are pe Eminescu. Directorul Casei Limbii Române, Alexandru Bantșoș, a declarat că "de la acea trupă, aparută ca o explozie la Chișinău, a și început renașterea națională a românilor basarabeni, a început cunoașterea și înțelegerea imensei creații a lui Mihai Eminescu".

Evenimentul de la Chișinău a fost organizat în preajma datei de 15 ianuarie, zi în care s-au împlinit 156 de ani de la nașterea celui mai important nume al poeziei românești, Mihai Eminescu.

CAZIERE

(cazier, traducere legalizată, apostila de la Haga pe original și traducere)

APOSTILA DE LA HAGA

(pe orice document românesc pentru a fi folosit în Spania)

TRADUCERI de documente

spaniole în limba română

ÎNMATRICULĂRI AUTO

import

BILETE AVION

COMPULSĂRI DE PAȘAPOARTE

la Ambasada Spaniei din București

C/ Benito Perez Galdos, 21
Coslada (Madrid)
Tel: 916 717 413
678 246 014

Se distribuie GRATUIT

Lovitura de colț

Ioan Silvan

Nu poți străluci la infinit

Pe vremea lui Gheorghe Gruia, Cristian Gațu sau Stângă, strălucea cerul patriei de lauri aduși de handbalul românesc. A urmat apoi gimnastica. Nadia Comăneci a încurcat calculatoarele de la Montreal, acestea neștind acordă nota zece. Au venit după ea Lavinia Miloșevici, Cătălina Ponor, un izvor de talente s-a revărsat asupra noastră, de ne-am tot mirat și noi că nu ne mai prea bate nimeni. La fotbal am fost importanți prin anii '90, epoca Hagi fiind cea mai glorioasă în istoria jocului cu balonul rotund.

Sufletele noastre s-au umplut în toți acești ani de parfumul unei incredibile îngâmfări, ne-am obișnuit să contăm în calculele marilor federații internaționale, să ne știe de frică, la superlativ, rușii și americanii, și iată-ne azi, căzuți de pe cal, cu frâiele scăpate din mâini, cu ecranul televizorului puștiit de migrația tuturor succeselor. Am crezut tot timpul că este normal să dăm vina pe colapsul economic din țară pentru ca acum să îmi dau seama că am greșit. Fotbalul european nu are succes în SUA și Finlanda, în Elveția și Japonia pentru că în aceste țări există sporturi tradiționale, mai mari, și nu din cauza sărăciei ori a proaste organizări la nivel de Federație. După plecarea lui Octavian Belu și a Marianei Bitang de la căma Lotului Național de gimnastică s-a văzut clar că nu banul este ochiul dracului, ci discoteca, amorul, pasiunea pentru sexul opus, prin urmare sângele apă nu se face, că de s-ar putea face, n-ar mai clocoti în așa hal în venele sportivilor încât să-i scoată din minți. În calitate de cetățeni ai unei țări în care sporturilor tradiționale li s-au înecat corăbiile, începem să înțelegem că dragostea suporturilor nu le ține sportivilor nici de foame, nici de sete și nici de urât. Prin urmare, pasiunile lor pentru cotidian sunt infinit mai mari decât pentru munca din domeniul în care Dumnezeu le-a hărăzit talentul. Și atunci nici la respect pentru noi din partea lor nu ne putem aștepta, nici la sacrificii și nici la bună-voință. Controversatul Silviu Brucan a declarat că românii sunt un popor de proști,

și greu i-a fost activistului occidentalizat să-și spele acest păcat. Dar noi ne-am tot străduit, după aceea, să-i dăm dreptate, și iată că de curând marea vedetă a ecranului românesc, patronul Stelei, Gigi Becali, a reușit să-i confirme octogenarului, în numele suporturilor săi, acest adevăr.

Tras în armură de aur, tipul nu s-a lăsat până când nu i-au ieșit de sub ea izmenele rupe-n fund, ciorapii nespălați ai caracterului și mucii curgându-i peste scutul cu diamante. Și s-a pus oierul ca la stână să-și frigă cărnați și cotlet pe balconul hotelului Marriott din București, unde își avea biroul, improvizându-și un grătar de cărbuni. Un angajat al hotelului a observat fumul ieșind ca dintre corturi și i-a atras atenția că hotelul Marriott nu-i căruță cu coviltir. Dar, plin de funingine pe mâini și de aroganță, Gigi Becali, în loc să intre în pământ de rușine, l-a luat pe angajat la îmbrânceli, urlând că pentru cei 5000 de euro cât plătește chirie lunar poate face ce vrea. Atitudinea lui s-a soldat cu rezilierea contractului și cu evacuarea "baronului" din birourile de la etajul I, rămânând de văzut în următoarele zile dacă îi va crăpa obrazul. Prin urmare, dacă educația unui milionar român are acest nivel, atunci ne putem aștepta ca un culduș de pe ulițele satului să vrea să-și facă grădina de legume pe Champs Elizee, că și așa pământul acolo stă degeaba.

Govani Becali, celălalt baron al fotbalului național, președinte la Dinamo, s-a întors supărat din concediu și l-a dat afară pe căpitanul Florentin Petre care nu mai conținea să-i ceară bani, și pe antrenorul Ioan Andone, aflat acum prin Cipru.

O figură frumoasă ar putea face Răzvan Raț dorit de Bolton și Cociș, pentru care se bat mari cluburi europene. Dar cum cu o floare, sau două, nu vine primăvara, e greu de crezut că declinul sporturilor românești mai poate fi stopat. Pentru că acum, nici unul din ele nu este capabil să țină sus steagul. Așa că, pentru acest an, nu ne rămân decât consolațiile și urări de mai mult bine, altora.

-- FOTBAL --

Pancu și Moldovan, convinși de Rapid

Rapidul a tăcut și a făcut. Patronul George Copos și președintele Dinu Gheorghe i-au convins pe internaționalii Daniel Pancu și Viorel Moldovan să vină în Grant! Situația lui Pancu, care a ratat un transfer de 1.500.000 \$ la Al Itihad în Arabia Saudită, s-a simplificat după ce clubul Besiktas a anunțat că îl va ceda gratis pe jucător oricărui club dispus să accepte condițiile financiare

ale fotbalistului de 28 de ani. "Pancone" va semna până în vară cu formația din Grant. "Noi încercăm să-l luăm definitiv din vară și cred că vom reuși. Până în iunie, oricum, va juca la noi", a spus Dinu Gheorghe.

"Daniel Pancu este un jucător foarte valoros, este iubit în Giulești și îmi doarec mult ca el să vină alături de noi", a spus antrenorul Răzvan Lucescu, de la

Poiana Brașov, despre cel care a mai îmbrăcat tricoul vișiniu între 1996 -1999 și 2000-2002.

De asemenea, Viorel Moldovan a acceptat să vină la Rapid.

Poli Timișoara va primi o suma de bani și atât, fără nici un jucător la schimb.

"El va semna 99,9% este al nostru", a explicat "Vama".

Vukotici a semnat cu Farul

Tehnicianul sârb Momcilo Vukotici a semnat contractul cu Farul Constanța, el urmând să se ocupe de pregătirea echipei până la finalul sezonului. Contractul lui Momcilo Vukotici până la finalul sezonului este și cu opțiune de prelungire. Obiectivul echipei Farul Constanța sub comanda lui Vukotici este câștigarea Cupei României și participarea în Cupa UEFA. A doua zi după ce a fost prezentat, Momcilo Vukotici a și condus primul antrenament.

--HANDBAL--

România, la un pas de playofful mondial

Echipa masculină de handbal a României a făcut un pas important în tentativa de a se califica în play-off-ul Campionatului Mondial de anul viitor, în urma victoriei cu scorul de 34-32 (13-16) obținută la Riga, în fața selecționatei Letoniei, în grupa a 4-a preliminară. Gazdele, care în partida anterioară reușiseră să învingă la patru goluri diferență reprezentativa Lituaniei, principala noastră contracandidată la câștigarea grupei, au început mai bine meciul, reușind să se desprindă la 9-5, la jumătatea primei reprize.

După pauză, treziți la realitate de antrenorul Lucian Rășniță, handbaliștii noștri au început cursa de urmărire, izbutind să preia conducerea, pe care nu au mai cedat-o

până la final. Pentru România, cele mai multe goluri au fost marcate de Florin Nicolae (11), Ionuț Georgescu (8), Eremia Părăianu și Rareș Jurcă (câte 4). "Echipa se află pe un drum bun. Poate că și succesul fetelor i-a ambiționat pe băieți să vrea mai mult. Am făcut un pas mare spre calificare și, cu puțin noroc în play-off, am putea ajunge din nou la un turneu final, de la care lipsim de prea multă vreme", a declarat președintele Federației Române de Handbal, Cristian Gațu, aflat la Oradea. În urma victoriei de la Riga, România și-a consolidat primul loc în grupă, cu 6 puncte din trei meciuri. Pentru a-și păstra poziția, tricolorii mai au nevoie doar de două victorii în meciurile de acasă.

TRANSPORT DE PACHETE PE RUTA ROMÂNIA - SPANIA ȘI RETUR

Logistic Express S&M

INFORMAȚII

ALICANTE - VALENCIA: 661 190 120

LOGROÑO - ZARAGOZA: 600 059 376

ALCORCON - PARLA: 676 273 235

TALAVERA - TOMELLOSO: 680 930 788

INFORMAȚII GENERALE

SPANIA / MADRID: 616.82.82.74 /

636.75.42.57



NOU

ACUM ȘI ÎN ZONA:

-BARCELONA, TARRAGONA-

-REUS, LERIDA -

INFORMAȚII: 686.18.55.37

ÎNCREDERE, SERIOZITATE, PUNCTUALITATE

SISTEMUL ORGANIZAT DE DISTRIBUȚIE CU ACOPERIRE ÎN TOATE ORAȘELE DIN ROMÂNIA DEVINE PENTRU DUMNEAVOASTRĂ CEL MAI SIGUR ȘI MAI RAPID SERVICIU DE PACHETĂRIE. **Alegerea**

vă aparține!

NOI VĂ OFERIM GARANȚIA UNOR SERVICII DE CALITATE.

Foto
ghicitoare

Ministrul Integrării Europene, Anca Boagiu, ne arată cu degetul care este direcția spre care trebuie să ne îndreptăm pentru a intra în Europa, cu toate că nu pare prea ușor de pătruns.

Fiind vorba de o foto ghicitoare, iar poza este reală, așteptăm de la dumneavoastră, stimați cititori, să ne răspundeți la următoarea întrebare: **Cine este personajul spre care indică cu degetul ministra Anca Boagiu?** Așteptăm scrisorile dumneavoastră până la sfârșitul lunii martie. Primul care va răspunde corect la această întrebare va primi drept premiu fotografia așa cum este ea, în întregime, menționând că este o fotografie cu multe personaje, am putea spune, istorice.

Mirele în Moldova

Cum recunoști mirele la o nuntă în Moldova?
Este cel cu trening nou.

Judecătorul: Inculpat ești condamnat la 10 ani de închisoare.
Vrei să mai adaugi ceva?

Inculpatul: Nu dom'le eu aș vrea să mai scad!

Bancuri

Soldații noștri - mândria țării

Iliescu se întâlnește cu Bush ca între șefi de state. Din una, din alta ajung să vorbească de pregătirea soldaților lor.

Bush: - Eu mă mândresc cu soldații mei; ei mai întâi gândesc și apoi execută.

Iliescu: - Și eu mă mândresc cu ai mei, da' ei mai întâi execută și apoi gândesc.

- Păi hai să-i punem la încercare; ne alegem fiecare câte unul și vedem de ce sunt în stare.

- Foarte bine.

- Mike, vino aici și dă-i o palma lui Iliescu.

Stă așa, se gândește, până la urmă spune:

- Nu pot șefu'; e președinte, e la noi în vizită, nu pot

Iliescu: - Da, îmi place, da' hai să vezi și tu acum. Gheorghe, vino mă încoa'.

- Să trăiți; ordonați!

- Dă-i o palmă lui Bush!

Asta se conformează și îi trage una de mai să cadă pe jos.

Bush: - Bravo, mă, da' acum la ce se gândește?

Iliescu: - La ce te gândești, mă?

- Păi mă gândeam că la palma aia mai mergeau doi pumni...



Bulă la școală

O zi mare pentru Bulă. Vine directorul cu o brunetă bună la clasa lui și le zice: Copii, de astăzi o s-o aveți pe domnișoara drept învățătoare.

Bulă, Gigel și Ion, a -2-a zi stau în primele bănci pentru a se uita mai bine la noua învățătoare, dar mai mult, mai dau jos și placajul din față al catedrei. Vine învățătoarea și cei trei se uită fix sub catedră. La un moment dat, ea își dă seama ce se întâmplă și se ia rău de tot de ei, întrebându-i:

Gigele, tu ce ai văzut?

Gigel: Aaa, partea de sus.

Învățătoarea: Trimestrul ăsta nu mai treci la română.

Ionel, tu ce ai văzut?

Ionel: Partea din dreapta.

Învățătoarea: Primele 2 trimestre rămâi cu media 2 la română.

Bulă, tu ce ai văzut, întreabă învățătoarea.

Bulă (zâmbind): Ne vedem la anul!

Construirea unui pod

Trei ingineri, un japonez, un american și un român la o licitație pentru construirea unui pod.

Japonezu':

- Dom'le, noi pornim construcția de pe ambele maluri în același timp. În felul ăsta câștigăm timp și întâlnirea o facem cu ajutorul GPS-ului, cu eroare de centimetri.

Americanu':

- Noi pornim construcția de pe ambele maluri în același timp. În felul ăsta câștigăm timp și întâlnirea o facem cu ajutorul LASER-ului, cu eroare de câțiva milimetri.

Românul':

- Noi pornim construcția de pe ambele maluri în același timp.

- Păi și? spune comisia. Cum vă întâlniți la mijloc?

- Păi, dacă ne întâlnim, bine. Dacă nu, o să aveți două poduri.

Mașină de spălat vase după scumpirea curentului în România



Decât să plătești chiria, **mai bine**

cumpără-ți aici propria locuință!

NU MAI STA PE GÂNDURI!

Cu **SEGURCASA** poți avea acum

INFORMAȚII

91 871 06 58

91 428 44 30



casa visată

**Mulți români au apelat,
fără nici un risc, la
serviciile acestei agenții
imobiliare**

C/CARRETERA DE
LOECHES, 37
28500,
ARGANDA DEL REY
MADRID

C/ VIA CARPETANA, 234,
28047,
MADRID

Documentele necesare pentru
cumpărarea locuinței:

- **Ultimele 3 "nomine"**
- **Permisul de rezidență sau DNI-ul**

Fără giranți!

CU **SEGURCASA** AI DOAR DE CÂȘTIGAT!

Zurgălăi de mucava



Florin Constantin

Să nu dea Dumnezeu cel Sfânt ...

Pentru unii, faptul că licitația pentru privatizarea BCR-ului, a fost câștigată, pe 21 decembrie anul trecut, de Erste Bank din Austria și nu de banca portugheză Millennium, n-are, practic, nici o relevanță. Păi, dacă tot trebuia vândută, și oricum, Statul român s-a ales cu o sumă frumușică după afacerea asta, ce importanță are cui am dat-o, veți spune, desigur... Pentru noi, însă, românășii imigranți de pe aceste coclauri, aflați la peste 5000 de kilometri de țară, înfrângerea Millenniumului de către austrieci nu e o chestie care să ne facă să sărim în sus de bucurie... Noi, cei de aici, care trimitem mulți, mulți bani în țară, ca să nu mai spunem și cât câștigă Statul și de pe urma activității Consulatului, n-avem nici un motiv să fim indiferenți, ba chiar, suntem de-a dreptul revolțaiți! Apropo, am fi extrem de interesați să aflăm cam ce bani intră în țară de la românii din Austria și cam câți de la cei din Portugalia? Asta, pentru a demonstra, o dată în plus, cam cât contează, în ochii actualilor guvernanți, puzderia de români aflați dincolo de granițele țării... Dar, vorba poetului, "Să nu dea Dumnezeu cel Sfânt / Să vrem noi sânge, nu pământ!".

Oricum am da-o, și țara și noi, cei de aici, am fi avut nevoie de banca Millennium, în prezent, cea mai mare bancă privată din Portugalia, cu filiale pe toate continentele, unde activează sub diverse branduri, special create pentru a opera pe piețele respective. Portughezii, având deja experiența Poloniei, au dorit cu ardoare BCR-ul, pentru a deveni, așa cum singuri au afirmat, "lideri de piață".

Considerată a fi de interes strategic, banca românească era și singura opțiune a lusitanilor, care, prin glasul Președintelui ei, Domnul Teixeira Pinto, au și făcut public că nu iau în calcul și altă variantă de intrare pe piața autohtonă.

Din păcate însă, în special pentru ei, portughezii adepți ai principiului "Aut Caesar, aut nihil" au rămas cu buza umflată și, probabil, de acum înainte, ne vor privi încruntați și scrâșnind din măsele, pe noi, cei rățâciți pe aici...

Dacă "frumușelul" de calculator de la București, a hotărât, conform unui soft... sofisticat și bine "aranjat", că portughezii - a căror ofertă bănească a fost superioară austrieților, după câte am aflat noi, din surse, evident, neoficiale - trebuie să... nu câștige, nu putem fi și noi, din varii motive, de aceeași părere! Cei de la Millennium au abordat, după câte știm, o strategie puțin diferită de a altora, în sensul că ei și-au dorit nu să fie doar un partener străin, ci să se integreze efectiv în sistemul bancar românesc. E destul de probabil ca acest lucru să fi convenit multora...

În tot cazul, o zicală românească spune că "Fiecare pasăre pe limba ei piere...". Portughezii au pierdut și pe mâna lor, neînmormându-se - după părerea noastră - suficient și nici la cine trebuia, orbecând prin hățișul dedesubturilor și neținând cont de șiretenia milenară a românilor... Ce mai la deal, la vale, dacă bancherii Millenniumului ar fi apelat hotărât la masa-media românească din afara granițelor țării, poate că altul ar fi fost rezultatul licitației...

Previziuni sumbre pe piața lusitană a muncii

Crearea de locuri de muncă în Portugalia va stagna în 2006

În perioada iulie-septembrie 2005, în Portugalia, numărul locurilor de muncă a scăzut cu 54.000 în timp ce, pe piața europeană a muncii s-a înregistrat o creștere cu 1.686.000 a locurilor de muncă, arată un studiu efectuat de Adecco "Euroindex Labor". În cursul anului 2006 se prevede o scădere a numărului locurilor de muncă în Portugalia.

Pentru prima oară în ultimii trei ani, studiul realizat în Germania, Franța, Marea Britanie, Italia, Spania, Polonia și Portugalia relevă un număr de șomeri inferior cifrei de 15 milioane (14.914.000) în aceste țări.

Cea mai importantă contribuție la diminuarea numărului de șomeri în Europa și-au adus-o femeile care au obținut două din fiecare trei locuri de muncă nou create. Adecco

prevede că, în următoarele trimestre, șapte din fiecare zece locuri de muncă nou create vor fi ocupate de femei. Portugalia e singura țară dintre cele în care s-a efectuat studiul în care șomajul în rândul femeilor a crescut, atingând 8,9% din numărul femeilor active, înregistrându-se astfel cea mai ridicată valoare din ultimii 18 ani.

De asemenea, cei care nu reușesc să-și găsească slujbe, sunt tinerii. În patru din cele șapte țări sursele studiului, anume în Franța, Italia, Marea Britanie și Portugalia, numărul șomerilor în rândul tinerilor a crescut îngrâșorător.

Studiul mai arată că în Portugalia, în 2005, circa 15,5% dintre salariații au lucrat cu contracte de muncă, ceea ce reprezintă o creștere de 0,4% față de 2004.

În ceea ce privește salariile, Adecco relevă că în 2006, în Portugalia, salariul mediu va crește cu 1,4%, mai mult decât în Italia și Marea Britanie.

Cheltuielile familiilor europene au crescut de circa două ori între 1990 și 2002 și corespund, în medie, cifrei de 12.000 de euro de persoană, pe an. În Portugalia media e de 7.000 de euro de persoană, ceea ce înseamnă că aici se cheltuiește mai puțin dintre țările UE, înainte de 1 mai 2005.

La polul opus se află francezii care cheltuiesc, în medie, 16.000 de euro de persoană, pe an. Legat de cheltuieli, s-a constatat că europenii consumă mai multă energie, cumpără mai multe aparate electronice, folosesc mai mult automobilul pentru diverse deplasări.

Maria Carmen Dumitrescu

Talpa lupului

E groaznic pentru noi, microbiștii români imigranți din Portugalia, să nu avem aici măcar o vedetă, vreun sportiv mai cunoscut, ceva, dacă nu un fotbalist! Plecarea lui Săgeată la Standard Liege, pupa-i-ar norocul tălpile, ne-a turnat veninul invidiei în scorbura sufletelor și ne-a lăsat gustul pe care l-a simțit și Napoleon după Waterloo...

Privim cu jind la frații noștri din "Cizmă", vădit euforici după torpilele bine țintite, din ultimele etape, ale Mutului din Pitești! Dobrinului, titular incontestabil în unsprezecele Bătrâne Doamne și după jocul tot mai elegant și mai sigur, amintind de Beckenbauer, al lui Cristi Chivu din Cetatea Romei...

Privim printre degete și la Campionatul din țara dumnezeiască a lui Don Quijote, bucurându-ne și... înfrânându-ne, în același timp, pentru reușitele veșnic tănărului Gică Craioveanu și ale lui Gurifă Contra de la Getafe și ale golgheterului în... revenire, Laurențiu Roșu de la Huelva...

Mai aruncăm câte o ocheadă și-n... grădina franțuzilor, să vedem cum mai plombează doctorul Bôlôni găurile din formația Rennes-ului și cum mai marcează puștil cu șutul lui Netzer, Claudiu Keșeru, la Nantes!

Și-n Anglia e cam... secată, doar Ganezul ce le mai rupe gura suporterilor lui Wolverhampton... Da ca-n Portugalia, zău, pe barba Moșului, nu e niciăieri! Nici picioruș de semizeu al jocului cu balonul bucuași și nici măcar de antrenor școlit pe la cursurile Rădulescului... (Până și Andone, poate cel mai bun tehnician român la această oră, fugărit aiurea de beleaua de Giovanni, de la Dinamo, a ales calea inșoritului Cipru, deși aici, în prima Ligă lusitană, nu e nici un antrenor pe măsura lui). Era vorba să vină Pitiurcă, Florentin Dumitru, da nu-l lasă Meme și nici Olăroiu nu i-ar da drumu, pen'că vrea să joace finala Cupei UEFA cu... AS Roma! N-a venit nici Bogdan Lobonț, dorit de Koeman la Benfica, fir-ar impresaru' lui al dracu să fie, că portarul nostru preferă să fie rezervă sudaficanului Vonk, care la Ajax e și el rezerva lui Stekelenburg, decât să se bată aici pentru titlul Portugaliei!

... laca, vine acuzăca e primăvara, miroase deja a liliac și a mușchi de violele, talpa lupului zguduie crângurile și iarba stadioanelor, iar în sufletele noastre de microbiști înrâiți nu mai stăruie nici jarul...

Constantin Sfichi-Moldoveanu

Zăpezile de altădată

Revelion în...
mâneacă scurtă

Nouă, românilor, ni se pare normal ca Sărbătorile de sfârșit de an, respectiv Crăciunul și Anul Nou să ne găsească pregătiți să o înfruntăm pe Baba Iarnă, cu ninsorile și cu gerurile ei de până la minus 30 de grade, să ne găsească cu mâncăruri alese pe masă, ca gazele bucurăse să primească oaspeți, colindători și urători, așa cum sunt datinile pe la noi... De Sărbători ne dorim să avem în suflet mai multă iubire decât ură, mai multă iertare decât răzbunare, mai multă dăruire decât lăcomie, mai multă milă decât neîndurare, mai multă smerenie decât semeție, mai multă înțelegere decât invidie, mai multă blândețe decât răutate, iar fericirea pe care o așteptăm de la viață nu o căutăm doar în cele legate de avuție...

Dar, dincolo de granițele României, nu rămâne mai nimic din minunăția Sărbătorilor noastre de iarnă. Milioane de romani lucrează astăzi în țări precum Grecia, Italia, Spania sau Portugalia, țări cu o climă total diferită de cea de la noi și cu tradiții și obiceiuri total diferite. Pe aici nu-i zăpadă, nu-s colindători, iar oamenii se aprovizionează cu semipreparate din supermarket-uri, fără să pregătească vreun mâncare mai deosebită... Iar Revelionul, precizarea de la campăna dintre ani, îl petrec în pulovere sau chiar în... mâneacă scurtă.

Din păcate, mulți dintre conaționali noștri - prinși în vâltoarea unei vieți specifice Occidentului, unde muncesc între 8 și 10 ore pe zi și mai pierd vreo două ceasuri și prin mijloacele de transport și da, nu vă mirați! - mai stau și pe la cozi... ceaușești prin supermarket-uri - nu mai au, de cele mai multe ori, nici un chef să-și petreacă Crăciunul după tradiția românească... Majoritatea se "occidentalizează" încetul cu încetul și asimilează obiceiurile, sau mai bine zis, lipsa lor, din țara de adopție...

Niciăieri nu-i ca acasă...

Ioana și Marian V. sunt căsătoriți de doi ani și locuiesc împreună cu nașii lor, Doina și Costel N. Cele două familii împart un apartament micuț, dar cochet, în Buraca, pentru a face față mai ușor cheltuielilor. "Dacă n-am fi fost cu nașii noștri, care ne sunt și niște prieteni extraordinari, nu știu ce ne-am fi făcut!" - spune Marian. "Suntem prieteni de mulți ani, ne cunoaștem din timpul liceului... și în România petreceam Crăciunul și Revelionul împreună, iar aici, în Portugalia, cu atât mai mult! Am remarcat că românii de pe- aici nu prea sunt uniți și nici nu se prea ajută între ei! De aceea, ne bucurăm nespun că avem lângă noi niște prieteni adevărați!" - completează Costel.

Ioana spune că ea și Doina lucrează, de mai bine de un an de zile, la un hotel de pe Avenida de Roma și că, deși nu câștigă prea mult, sunt totuși mulțumite că au contracte de muncă. Și soții lor, Marian și Costel lucrează pe un șantier, de asemenea, cu contracte de muncă.

Atât de Crăciun, cât și de Revelion, au petrecut toți patru având pe masă sarmale, friptură și cozonac, pregătite de neveste, dar și tobă, cârnați și callaboși trimise de părinți, de acasă. "Niciăieri nu-i ca acasă... Aici nu te colindă nimeni, nu te ură nimeni, nu te sorcovește nimeni... Noi avem casete cu colinde românești și de câte ori le ascultăm, ne vine să plângem... Niciăieri în lumea asta nu sunt sărbătorile mai frumoase ca în România, dar ce să facem, suntem nevoiți să stăm aici, dacă nu vrem să murim de loame! Trimitem mereu bani și cadouri celor de acasă, că se descurcă tare greu, asta am ajuns noi românii, dacă ne luăm după capul și ordinea altora!" - sfârșește, cu glasul înecat în lacrimi, Doina.

"Mâncarea românească nu ne mai place..."

Daniela și Vasile S. sunt de aproape cinci ani în Lisabona. Cu greu mai pot fi deosebiți de băștinași, mănâncă la fel, se îmbracă la fel, trăiesc la fel și în plus, pentru ei, limba portugheză pare să nu mai aibă secrete... în fiecare an își petrec Sărbătorile de iarnă împreună cu o familie de portughezi, la diverse restaurante. "Ne-am obișnuit atât de mult cu mâncarea de aici, încât cea românească aproape că nu ne mai place... Acum trei ani, când am fost acasă, mi-a fost rușine să-i spun mamei că nu-mi mai place mâncarea gătită de ea! Mâncăm, de obicei, mult pește, fructe de mare și paste... Carne de porc sau de vită, nu prea..." - mărturisește, cu sinceritate, Daniela. "De Crăciun am fost într-o discotecă, iar Revelionul l-am făcut la un restaurant din Estoril, cu prietenii noștri portughezi, Ricardo și Ana-Isabel. Meniul a fost fantastic, pe gustul nostru... Au fost atâtea feluri de mâncare, încât, din unele, n-am putut nici să gustăm, cu toate că arătau extrem de apetisant... Am băut vin de Porto și șampanie, din belșug!"

Vasile spune că s-au acomodat atât de bine aici, încât nu le mai este dor de obiceiurile din România. Invenții să se stabilească definitiv în Portugalia, pentru că viața de aici li se pare mult mai bună și mai ușoară. Uneori, în weekend-uri, mai dau o fugă în Spania, la niște prieteni români stabiliți acolo. Toamna trecută, în septembrie, au fost împreună într-o excursie la Paris, iar iarna, au fost la schi, în Elveția. "Nu ne-am fi permis nimic din toate astea, dacă rămâneam în România..." - încheie, placid, Vasile.

Revelion în Praça de Comercio

La trecerea dintre ani, în Lisabona, în Praça de Comercio, în jurul celui mai înalt brad din Europa, mii de oameni au ciocnit pahare de șampanie la miezul nopții, au asistat la spectaculoasele jocuri de artificii, au dansat și au ascultat muzică...

...Doru, Dan și Petrică, trei tineri români în jurul vârstei de 20 de ani, sunt prieteni nedespărțiți. Locuiesc împreună în Alameda, lucrează împreună pe un șantier din Odivelas și se distrează împreună în discotecile din Oriente... Nu de mult au întâlnit trei tinere fete portugheze, cu care s-au împrietenit. "Am fost toți șase, adică noi trei și Carla, Ana și Francisca să vedem jocurile de artificii din Praça de Comercio. Am fost apoi într-o discotecă, în Rossio, unde am stat până în zori..." - zice Doru. "Când le povestim cum e în România - spune Petrică - fetele răd... Cred că inventăm povești ca să le amuzăm pe ele... Carla m-a întrebat într-o zi cum de știm limba portugheză, ea era convinsă că în România vorbim și scriem în... limbă rusă! Păcat că nu le putem descrie așa cum se cuvine cum miros cozonacii proaspăt scoși din cuptor, sarmăluțele cu smântână și mămăliguța, nu le putem povesti bucuria copiilor când iarna aduce primii fulgi de nea, săniușul, atmosfera din casele românilor când e sărbătoare! E inimitabilă!". Intervine și "tacticul" Dan: "Pentru noi trei acesta e primul Revelion pe care nu-l facem în România și de aceea, poate, ne sunt atât de vii în minte, obiceiurile de acasă! Până să ajungem aici, n-am crezut că în noaptea de Anul Nou putem sta afară în... mâneacă scurtă!"

Fiecare dintre noi se simte, mai ales în timpul Crăciunului, mai mult sau mai puțin apropiat de ceea ce-ar trebui să însemne pentru noi toți, ROMÂNIA! Plecați departe de țară, mulți ar vrea să păstreze măcar un crămei din frumusețea datinilor strămoșești, a căror savoare n-o poți percepe decât dacă ești ROMÂN!

Alții, însă, chiar plecați de puțin timp, s-au integrat trup și suflet în cotidianul noii lor patrii. Le vine mai simplu să se exprime în portugheză decât în LIMBA ROMÂNĂ, au uitat neînchipuit de ușor de unde vin și de unde se trag, nu le mai pasă de nimeni și de nimic decât de efemera lor existență...

Maria Carmen Dumitrescu

Cititorii ne scriu

Am publicat în numărul trecut un apel către cititorii ziarului și toți românii de suflet care pot ajuta o familie de români aflată într-o

situație dificilă. Din lipsa spațiului ne-am văzut nevoiți să amânăm publicarea scrisorii trimisă redacției noastre. O facem însă acum, cu

gândul că un ajutor va fi oricând binevenit. Noi mulțumim anticipat tuturor oamenilor de bine.

Redacția

Stimată redacție a ziarului Român în Lume

(...) Sunt mamă a două fetițe gemene, Elena și Maria. le-am dorit din tot sufletul după două pierderi anterioare; au venit la 6 luni și 10 zile de sarcină cu a treia cezariană la



2004 - Crăciunul în România

greutate foarte mică, Elena 0,640 kg, Maria 0,910 kg. Au stat la incubator aproape 3 luni, iar eu am stat alături de ele, m-am rugat neîncetat. La externarea din maternitate am aflat că sunt probleme grave de sănătate la Maria, mai puțin la Elena, avea pareză totală, malformații congenitale. La patru luni a început lupta noastră cu boala. Am mers în toate centrele de recuperare din România, însă nu auzeam la televizor sau nu găseam în ziare medici renumiți în bioenergie, naturaliști așa că am încercat inclusiv la preoți și la tot ce este posibil poate chiar imposibil. Rezultatele nu erau pe măsura așteptărilor noastre. În anul 2003, în luna martie, mă aflam internată în spitalul Budimex la București, la medicul Burmei pentru o a treia operație la tendoane a Elenei; la o analiză a sângelui medicul hematolog îmi spunea că fetița este suspectă de leucemie. Ca azi îmi aduc aminte că am simțit că totul se învârt în jurul meu, parcă auzeam medicul de departe nu că era în fața mea. Mă rugam la Dumnezeu să îmi dea



La operație în Germania

(continuare în pag.20)

putere să pot face față.

Prin bunăvoința unei doamne al cărei băiat decedase în spital, care înțelegându-mă și văzându-mi suferința și voința, am obținut acordul de primire al Clinicii de oncologie din Karlsruhe (Germania). Nu am ezitat, am cerut externarea copiilor, și am plecat la Brăila de unde suntem de loc. Am vândut ce aveam mai de valoare, am făcut un credit pentru care am girat cu apartamentul apoi am plecat în Germania unde nu cunoșteam pe nimeni, nu cunoșteam limba. Luasem legătura cu o doamnă care reprezenta diaspora din acest oraș, Maria Papandanos (? - n.r.), rugând-o să mă ajute să ajung la spital cu copiii, dar acea doamnă s-a dovedit fără suflet, probabil nu era mamă, căci nu m-a așteptat la autogară, nici nu mi-a mai răspuns la telefon, așa că m-am văzut în această autogară, după două zile de mers cu autocarul, cu doi copii bolnavi, neștiind încotro s-o apuc.

Cum Dumnezeu lucrează, după ce am plâns o zi întreagă, disperată, dar cu dorința de a-mi salva copiii, a oprit o mașină de care m-am apropiat să întreb cât este ceasul. Îmi răspunde românește cât este ceasul, iar eu îi spun ce este cu mine și unde vreau să ajung. Se numește Brăiloi (!? - n.r.) Ștefan. Dânsul m-a luat acasă la ei, are familie și trei fete, însă eu eram cu teama de a nu li se întâmpla ceva rău fetițelor până a doua zi. A doua zi m-au dus la spital, m-au internat, fetițele domnului au continuat să mă viziteze. Celor două fetițe ale mele li s-au făcut analize, era ziua de înălțare, când am aflat că Elena nu are leucemie. Păstrez și acum rezultatul analizelor; a fost o ușurare pentru mine. Acolo s-au purtat foarte bine cu noi, probabil că mă vedea pe mine foarte speriată, mă temeam de oricine puneam mâna pe fete să nu le facă rău. Nu am rămas internată în spital mult, căci ne-a luat o organizație de leucemie din Karlsruhe și ne-a găzduit la ei continuând tratamentul și recuperarea prin niște metode care le-a fost de mare ajutor fetelor. În trei luni cât am stat acolo rezultatele au fost uimitoare; Elena a început să stea în șezut, avea aproape 4 ani și nu ținea nici capul, iar Maria parcă se mai dezvoltase.

SFATUL VETERINARULUI

SINDROMUL DE PISICĂ "ZBURĂTOARE"



dr.Delia Saleno

Pisicile se caracterizează printr-o mare agilitate și flexibilitate a lăbuțelor, fapt ce le permite efectuarea unor salturi uriașe, aventurându-se uneori în salturi de la balconul sau fereastra unui apartament sau din vârful unui copac.



Veterinarii descriu prin sindromul de pisică "zburătoare" sau sindromul de pisică "parașutistă" grupul de leziuni suferite de un animal care se aruncă de la mari înălțimi, în general, de peste 7m (2 etaje). Pisicile care cad de la o înălțime mai mare de 7 etaje în cele mai multe cazuri nu supraviețuiesc.

În urma acestor căzături, pisicile pot suferi o serie de leziuni, cum ar fi: traumatisme toracice (de exemplu, fracturi costale), fracturi sau luxații ale mandibulei sau ale lăbuțelor, diverse răni, ruptura cerului gurii, ruptura coloanei vertebrale,

hemoragii interne, ruptura vezicii urinare, hernii etc.

Cu toate acestea, pisicile au o mare rezistență (de aici se spune că au șapte vieți) supraviețuind circa 90% dintre cele care suferă o astfel de căzătură.

În urma unui traumatism atât de important se recomandă consultarea unui veterinar, chiar dacă în aparență animalul este sănătos, deoarece doar printr-un examen clinic amănunțit și uneori printr-o radiografie, se poate stabili existența unei eventuale leziuni interne.

Când dorim să ridicăm animalul trebuie să o facem cu prudență deoarece el poate suferi durere, fapt ce poate conduce la manifestarea unei reacții agresive. În orice caz, pe durata transportului său la veterinar trebuie să-l menținem cât mai liniștit ne este posibil, și fără să îl manipulăm excesiv.

Pentru a preveni acest eveniment nedorit se recomandă evitarea accesului pisicilor în balcon, aplicarea unor plase pentru ferestrele deschise, cât și castrarea animalului de companie. Un risc major de a suferi un traumatism de acest tip prezintă animalele tinere datorită comportamentului explorator, cât și animalele necastrate datorită instințului de a scăpa de acasă în perioada cădurilor.

Stimată redacție,

Citesc de câțiva ani ziarul dumneavoastră care, pe zi ce trece, îmi place tot mai mult. Am remarcat schimbarea din ultimul lui an de viață, atât în formă, cât și în conținut. Pare mai dinamic, mai plin de articole și, mai ales, mai diversificate. Dar nu vă scriu ca să vă laud ci, mai degrabă, ca să vă critic. Dacă tot nu v-am scris până acum, deși am vrut de multe ori, dar nu am îndrăznit, vă spun acum în câteva rânduri unele observații. Mai întâi vreau să-l felicit pe domnul Cornel Drinov pentru articolele sale și mai ales pentru editoriale, dar să-l și critic pentru unele scăpări nepermise

la experiența domniei sale pe care bănuiesc că o are. (...) În numărul 44 al ziarului (1-15 decembrie), la pagina 10, apare un articol al unei oarecare doamne (?), Nelia Pircălăbescu, care spune că este licențiat (sic.) în teologie, adică de genul masculin, care inventează cuvântul diasporean. Pentru inteligenții care frecventează biserica adventistă poate să nu pară asta un capăt de țară, însă pentru noi, care avem pretenția de a vorbi limba română și, mai ales, să scriem la un ziar, zic, este de mare importanță. (...) În speranța că rândurile mele nu v-au supărat, vă salut cu respect,

Titus Dobrin

Andrei Turcuș



ZONA AUTO

S-A ÎNCHEIAT
DAKAR 2006

Cea de-a 28- ediția a raliului Dakar a luat sfârșit, încă o dată în mod tragic. 93 de motocicliști, 67 echipaje auto și 33 de camioane au reușit să treacă linia de finish, dar Dakar 2006 a lăsat în urmă 3 victime. Un băiețel de 12 ani a fost lovit fatal de camionul de



asistență al echipei Yamaha, în Senegal, la doar o zi după ce o mașină de concurs acroșase mortal un copil de 10 ani, în Guinea, și la cinci zile de la decesul motociclistului australian Andy Caldecott. În urma acestor evenimente, ultima etapă din acest raliu nu s-a mai cronometrat, învingătorii fiind cei din penultima etapă, a 14-a. Locurile 1 le-au ocupat Marc Coma (Spania) la categoria moto, echipajul Luc Alphand și Gilles Picard (Franța) formând parte din echipa Mitsubishi, la categoria mașini și Vladimir Chagin, Semen Zakubov și Serguei Savostin (Rusia) la categoria camioane, la bordul unui Kamaz. Favoritul ediției Carlos Sainz (Spania) s-a plasat abia pe locul 11 din cauza problemelor tehnice pe care Volkswagenul Touareg i le-a cauzat încă de la prima probă specială africană. Din partea României a participat pilotul Zsolt Szilveszter, la motocicletă, dar a abandonat în etapa a 5-a din cauza unui accident fără urmări grave.

Istorie Paris - Dakar

În 1977, mergând pe motocicletă, Thierry Sabine se rătăcește prin deșerturile din Libia. La reîntoarcerea în Franța este atât de captivat de aventura extremă și de deșert, încât își propune să organizeze un raid, împreună cu mai mulți prieteni, plecând din Europa și ajungând la Dakar (Senegal). La 26 decembrie 1978 visul său se realizează, din piața Trocadero din Paris luând startul 170 de concurenți în primul raliu Paris - Dakar. În anii următori evenimentul a luat amploare, devenind cunoscut sub numele Raliu Paris - Dakar pentru că în acea epocă începea din Paris. De-a lungul anilor punctul de start, regulamentul și etapele au fost modificate, dar caracterul deschis tuturor participanților, spiritul de fair-play și aventura în deșerturile Africii au rămas constante ale acestui raid.

150 mii de persoane se adunaseră în 31 decembrie 2005 ca să asiste la pregătirile celei de a 28-a ediții a raliului Dakar, care de această dată a luat startul la Lisabona. Au fost în total 9043

kilometri, în 15 etape, trecând prin Portugalia, Spania, Maroc, Mauritania, Mali, Guinea și Senegal.

Regretând evenimentele tragice întâmplate și în acest an, rămânem totuși cu o amintire plăcută, admirând spiritul de fair-play și sperăm ca la ediția viitoare a miticului raliu Dakar să avem numai vești bune.



Cititorii ne scriu

(continuare din pag.19)

Oricum, acele trei luni au însemnat schimbări semnificative în evoluția lor. Am continuat acolo, în Germania, din trei în trei luni până în martie 2005. Totul a fost plătit în Germania de către noi, din România, nu am primit ajutor nici măcar o pungă de lapte, nu mi-a fost deloc ușor. Toți acești trei ani de chin ne-au costat o avere, dar faptul că fetițele erau bine nu ne făcea să regretăm ce am pierdut. În septembrie 2004, soțul meu, tatăl fetițelor, a venit aici în Spania la

în Spania. Cum starea fetițelor era ceva mai bună, Maria deja mergea pe picioare, cu Elena mă descurcam ceva mai ușor (ea nu merge nici acum, deși are peste șase ani) am venit la Barcelona la medicul neurolog del Toro și o doctoriță tare cumsecade. În seara zilei de 23 iunie am ieșit cu fetițele să le plimb, era foarte cald, pe o străduță din apropierea spitalului, iar o mașină îmi lovește pe trecerea de pietoni pe Maria; eu eram un pas în urma ei cu Elena în brațe. Nu vă pot descrie prin ce am trecut. Am mulțumit lui Dumnezeu că nu s-a lovit la cap; era julită peste tot, iar piciorușul stâng, pe care și Elena îl are defect din naștere, l-a avut cu dublă fractură. Este operată și are încă tija metalică în picior. În luna septembrie am decis împreună cu soțul meu că este mai bine să rămânem aici, în Spania. Am înscris copiii la școlii speciale în Talavera, Elena la un centru special pentru paralizate cerebrale, iar Maria care face crize epileptice la centrul Misionera. În România Elena nu ar fi putut merge la școală căci cel mai apropiat centru special pentru aceste cazuri este la București, la 400 km de distanță de unde stăm noi.

În urma avizelor medicale de la Barcelona primim tratament gratis însă cu toate acestea nu este foarte greu. Doar soțul meu muncește, câștigă 700 euro din care plătim chirie 330 de euro. Am rămas în urmă cu chiria pe două luni, mai plătim și curent, așa că sunt zile când nu avem nici bani de pâine. Am depus actele pentru rezidență la Toledo pe motive excepționale, însă soțul meu trebuie să meargă în România pentru

viză, lucru ce este imposibil pentru noi. Sperăm că dacă eu voi avea rezidență, poate autoritățile ne vor ajuta; până acum nu ne-a ajutat nimeni, doar de la Caritas am primit ceva lapte praf și biscuiți, altceva nimic. Eu nu vreau să fac averi, ci îmi doresc din tot sufletul să poată merge și Elena pe picioarele ei, să am și eu doi copii normali sau aproape normali.

Vă rog din tot sufletul meu, ajutați-mă să poată veni Crăciunul și la fetițele mele.

Din păcate, nu mai putem continua tratamentul în Germania, unde ar fi mult mai bine pentru fetițe, căci nu mai avem ce vinde. Poate doar vreun organ de la mine sau de la tatăl lor. Am fi putut obține ceva despăgubiri și de la cel care ne-a accidentat cu mașina fetiței, dar cum nu am avut avocat la proces, nu am obținut așa că nu mai putem continua tratamentul în Germania sub nici o formă. Oricum am face, am ajuns la capătul puterilor, numai Dumnezeu ne poate ajuta să ne întărească, să putem merge mai departe.

În speranța că veți lua în considerare scrisoarea noastră vă comunicăm adresa noastră:

**Famin Serghi și Gica
c/San Vicente, 18, piso 4 interior
Talavera de la Reina
45600 Toledo
tel:676.159.701**

Nota redacției:

Am intervenit foarte puțin în scrisoarea primită pe care o publicăm, doar atât cât era necesar pentru a o face bine înțeleasă, fără a denatura în vreun fel spiritul ei.

Facem din nou un apel către toți cititorii noștri și toți românii de bine, pentru a ajuta această familie, pentru ca sărbătoarea Crăciunului să vină și la aceste fetițe chiar dacă este în ianuarie, februarie sau oricând.



Elena după a treia operație

muncă, fără contract, cu viză de turist. După multe încercări a găsit de muncă în construcții, aici în Talavera de la Reina, unde ne aflăm acum cu toții.

Ajunsă acasă din Germania în luna martie 2005, am aflat de spitalul Hall de Hebron din Barcelona de la o prietenă care și ea avea fetița bolnavă ca și Elena apoi i-am comunicat soțului

"Rembrandt-uri" false în Muzeul din Faro

Doauă opere atribuite lui Rembrandt și expuse, timp de 25 de ani, în Muzeul municipal al orașului Faro, s-au dovedit a fi falsuri, a anunțat directorul Muzeului. Cele două opere atribuite pictorului olandez din secolul al XVII-lea, picturi în ulei, un autoportret și un portret al unui prieten, au fost donate Muzeului, în 1944, de diplomatul portughez Amadeu Ferreira de Almeida. Tablourile au fost expuse în muzeu între 1973 și 1988. În urma unor dubii privind autenticitatea operelor, muzeul a decis să le supună unei expertize. Aceasta a arătat că tablourile nu puteau fi pictate în secolul al XVII-lea, pigmenții folosiți apărând abia în secolul al XIX-lea.

Sandu Georgescu

Colaborare româno-americană în domeniul apelor

Ministerul Mediului și Gospodăririi Apelor /MMGA/ și Centrul pentru Dezvoltare și Cercetare Inginerească - Corpul Inginerilor din Armata Statelor Unite ale Americii vor desfășura activități comune în domeniile gospodăririi resurselor de apă, ingineriei râurilor, prevenirii inundațiilor, gospodăririi și restaurării zonelor umede, managementului zonei costiere și pregătirii în caz de dezastru, informează un comunicat de presă emis de MMGA și preluat de Rompres.

Memorandumul de colaborare a fost semnat de secretarul de stat din MMGA, Lucia Ana Varga și directorul Centrului pentru Dezvoltare și Cercetare Inginerească, James Houston, în prezența Ministrului Mediului și Gospodăririi Apelor, Sulfina Barbu și a ambasadorului SUA la București, Nicholas Taubman.

ABONEAZĂ-TE!

Acum

"Român în Lume" vine la tine acasă!

Cu 30 de euro pe an primești toate numerele periodicului "Român în Lume". Prețul include toate cheltuielile pe un an.

30 euro/an

Este foarte simplu. Trebuie doar să completezi talonul de mai jos și să depui 30 euro în contul "Român în Lume" pentru 1 an de zile. Decupezi talonul și împreună cu chitanța de la bancă (pe care ai specificat numele și prenumele) le trimiți la adresa:

**Apartado de Correo 339,
Fuenlabrada - 28941, Madrid
sau la fax: 91 481 26 95**

TALON PENTRU ABONAMENT LA
"ROMÂN ÎN LUME"

Român
în Lume

CONT BANCA IBERCAJA Nº 2085-9287-54-0330116573

Nume și prenume

Adresă din Spania unde vei primi ziarele:.....

Cod poștal Localitatea

Provincia Telefon

BIROU DE AVOCATURA

NOU

- compulsări de pașapoarte
- programări la Trafic pentru convalidarea permisului de conducere
- traduceri și legalizări cu ștampila de la Haga de certificate de naștere, căsătorie și sentință de divorț

CREDITE IPOTECARE
REÎNTREGIRE FAMILIALĂ, OBTINEREA
CAZIERULUI JUDICIAR DIN
ROMÂNIA

-- cel mai mic preț
din Spania --

OBTINEREA RESGUARDO-ULUI
PRIN CIRCUMSTANȚE EXCEPȚIONALE PRIN
CARE NU ȚI SE POATE ÎNTOCMI DOSAR DE
EXPULZARE PREFERENT

**PROGRAMĂRI PENTRU
CONVALIDAREA PERMISELOR
DE CONDUCERE ROMÂNEȘTI ÎN
SPANIA (întocmirea dosarului,
prezentarea, traducerea și
legalizarea permisului)**

Important: asigurăm toate serviciile fără
deplasarea dvs din Spania în România

Seriozitate și încredere!!!

telefon Madrid:

655 529 038

între orele 11.00 și 15.00